

# Seligenstädter Heimat-Blatt



Nachrichtenblatt für Seligenstadt, Hainburg und Mainhausen  
mit den amtlichen Bekanntmachungen

HERAUSGEGEBEN VOM HEIMATBUND SELIGENSTADT

## Weil Vertrauen von Erfahrung kommt...

35

35 JAHRE  
Immobilienenerfahrung vor Ort

MITARBEITER

engagiert und hilfsbereit

3000+

OBJEKTE  
mit Erfolg & Freude vermittelt

KNOW-HOW

durch laufende Fortbildung

BERATUNG

ganz persönlich

SERVICE

von Aufnahme bis Zählerstandablesung

ERGEBNISSE

die sich sehen lassen können

SICHERHEIT

Zertifizierung und Versicherung



Wir machen das für Sie!

[www.albero-immobilien.de](http://www.albero-immobilien.de)



# Attraktivste Innenstadt

## STANDORTUMFRAGE Seligenstadt weiter verbessert

Seligenstadt – Die Einhardstadt hat die attraktivste Innenstadt des Kreises Offenbach. Darauf lässt eine Standortumfrage der Industrie- und Handelskammer (IHK) Offenbach schließen. Sie deutet zudem eine positive Entwicklung an.

Die 82 Antworten aus Seligenstadt stammen fast zur Hälfte von Unternehmen mit weniger als zehn Mitarbeitern. Ihre Zufriedenheit mit dem Standort bewerten 20 Prozent mit sehr hoch; 2018 waren es nur neun Prozent. Weitere 36 Prozent geben eine hohe Zufriedenheit an, 35 Prozent entscheiden sich für eher hoch. Das Ergebnis mit der Note 2,2 liegt über dem Kreis-Schnitt. 34 Prozent haben den Eindruck, dass sich die Standortbedingungen in den letzten fünf Jahren stark verbessert haben; 2018 waren es 25 Prozent.

Besonders punktet die Einhardstadt bei der Anbindung ans Autobahn- und Radwegnetz, Parkmöglichkeiten, Nähe zu Schulen und Verfügbarkeit von Auszubildenden. „Die positiven Rückmeldun-



Seligenstadt punktet nicht nur mit seiner Altstadt. FOTO: WRONSKI

gen spornen an, uns weiter kräftig für unsere Unternehmen einzusetzen und die Standortfaktoren zu verbessern“, so Bürgermeister Daniell Bastian.

Heimischen Firmen liegen Digitalisierung, Breitbandnetzausbau, Ausbau des Gewerbegebiets Südlich der Dudenhöfer Straße, Fachkräftemangel und S-Bahn am Herzen. Sie erwarten von der Stadt aktive Begleitung der Energiewende, Informationen zu Fördermöglichkeiten

bei erneuerbaren Energien und einen Fokus auf kleinere Unternehmen.

Bei der Vermarktung hebt sich Seligenstadt deutlich vom Kreisergebnis ab. Punkte sammelt die Stadt bei Grundversorgung, Einkaufsmöglichkeiten, Gastronomie, Kultur-, Sport- und Freizeitangebot, Hotels, Tagungsmöglichkeiten sowie Betreuung für Senioren. In allen Punkten liegt die Kommune über dem Schnitt und erzielt überwiegend das beste Ergebnis.

## Peter Maffay in Seligenstadt

Seligenstadt – „Hoch die Pinselfarbe“ heißt die neue Ausstellung des Kunstforums Seligenstadt. Prominenter Gaststar ist Sänger Peter Maffay. Im Hof der Galerie Altes Haus an der Frankfurter Straße 13 signiert er am Samstag, 9. April, 17 Uhr, das Buch „Anouk, die nachts auf Reisen geht“ – geschrieben mit seiner Lebensgefährtin Hendrikje Balsmeyer, bebildert von Joëlle Turlonias, die an der Schau teilnimmt. **Seite 6**

## Arbeitskreis sucht Helfer

Seligenstadt – Sprachlehrer, Sprachhelfer sowie Helfer für die Kinderbetreuung und die offenen Sprechstunden sucht der Seligenstädter Arbeitskreis Willkommen. Erstmals waren bei seinem Internationalen Willkommenscafé geflüchtete Frauen und Kinder aus der Ukraine zugegen. Berührungspunkte mit teils bereits gut integrierten Menschen aus arabischen und afrikanischen Ländern sollen abgebaut werden. **Seite 8**

**SchillingTeam** seit 1975  
 • Altersvorsorge • Finanzierung • Geldanlage  
 • Immobilien • Versicherung

**Baufinanzierung  
Anschlussfinanzierung**

**Unsere Top-Konditionen**

Zinsbindung	Sollzins p. a.	Effektiver Jahreszinssatz p. a.
5 Jahre	1,55 %	1,61 %
10 Jahre	1,74 %	1,78 %
15 Jahre	1,97 %	2,00 %

Beispielrechnung: Nettodarlehenssumme: 200.000€, Sollzinsbindung: 10 Jahre, Gesamtauflaufzeit: 26 Jahre 5 Monate, Sollzins (gebunden): 1,74 % p.a., Effektiver Jahreszinssatz: 1,78 % p.a., anfängliche Tilgung: 3%, Finanzierung bis max. 60% des Beleihungswertes, Rate monatlich 790,00 €, Konditionen freibleibend, in Abhängigkeit Ihrer Bonität. Stand: 25.03.22

Seit über 45 Jahren - Ihr Baufinanzierungsspezialist  
 Kirchstraße 36 • 63512 Hainburg  
 Tel. 06182 - 9503-300  
[www.schillingteam.de](http://www.schillingteam.de)

**Flamme**  
KÜCHEN + MÖBEL

**Streichpreis-Wochen im März!**

FLAMME MÖBEL GMBH  
FRANKFURT & CO. KG  
HANAUER LANDSTRASSE 433  
60314 FRANKFURT

... wir lieben, was wir tun!

**küchenLEBEN**

- ansehen
- erleben
- auswählen

- Individuell geplante Küche nach Maß
- 3D-Planung und attraktive Preise
- Perfekte Lieferung und Montage

**Entdecken Sie unsere Küchenheiten**  
– weiterhin unter dem Motto –  
**MUT ZUR FARBE!**

**EINTRITT NACH 2G-REGEL**  
Geimpft oder Gelesen mit Nachweis!

Röntgenstr. 2 ■ 63512 Hainburg ■ ☎ 0 6182/43 28 ■ [www.kuechenleben-hainburg.de](http://www.kuechenleben-hainburg.de)  
 Öffnungszeiten: Montag – Freitag 10.00 – 13.30 Uhr und 14.30 – 18.30 Uhr · Samstag 10.00 – 15.00 Uhr

Seit 1978 Ihr starker Partner rund ums Haus.

FENSTER-TÜREN-WINTERGÄRTEN  
**thermoSUN**  
...da kommt Freude auf!

Birkenweiher Straße 4  
63505 Langenselbold  
06184 - 992960

*Starten Sie mit uns in den Frühling 2022*

100% thermoSUN  
100% Vertrauen

Fenster - Terrassendächer - Haustüren - Wintergärten

Sollt ne neue Pumpe sein schau doch mal bei Winkler rein!

Sanitär - Öfen  
Pumpen - Gas

Kapellenstr. 14-15  
63500 Seligenstadt  
Tel. 06182/2 25 24

*Einhäuser*  
**Winkler**  
GmbH

**Holzfenster**  
nie mehr streichen!

Aluminiumverkleidung von außen

vorher

- ✓ Kein Herausreißen, Dreck und Lärm
- ✓ Wetterfest und dauerhaft wartungsfrei
- ✓ Für alle Fenstertypen und Wintergärten
- ✓ Wertsteigerung des Hauses

**PORTAS-Studio** **PORTAS**  
Assar-Gabrielsson-Str. / Europas Renovierer Nr. 1  
nahe S-Bahnhof  
63128 Dietzenbach-Stbg. [www.portas.de](http://www.portas.de)  
Telefon: 0 60 74 - 40 41 27

Solidarischer Umgang miteinander:  
Nachhaltige Kinder- und Jugendreisen

Gegen Einsetzung von 2,20 Euro in Briefmarken erhalten Sie von uns Informationen und Tipps für einen nachhaltigen Tourismus für Kinder und Jugendliche.

Naturfreundejugend Deutschlands  
Haus Humboldtstein, 53424 Remagen  
[www.naturfreundejugend.de](http://www.naturfreundejugend.de)

**Kuhn's ANGEBOTE**  
Gültig vom 31.03.2022 bis 06.04.2022  
Druckfehler vorbehalten. Angebot gültig solange Vorrat reicht.

**Wochen-Angebote von Donnerstag, 31. 03. 2022 bis Mittwoch, 06. 04. 2022**

Rumpsteak zart und abgehangen, Steakgenuss von heimischen Ochsen und Färsen	100g	3,39 €
Stielkotelett - saftig und mager, zum Kurzbraten. Auch als Tomahawk-Steak	100g	1,09 €
Frühlingshaftes Puten-Geschnetzeltes pfannenfertig gewürzt, mit leichten Putenstreifen	100g	1,39 €
Mini-Bärlauchfrikadelle gebraten würziger Snack mit intensiver Kräuter-Knoblauchnote	100g	1,49 €
Kuhns Frühlingssalat mit feiner Lyoner, Tomaten und Radieschen in würziger Vinaigrette	100g	1,59 €
Frischkäse 7-Kräuter aus unserer Feinkostküche, mit tollen Kräutern - cremig zart	100g	1,69 €
Bärlauch-Rindswurst herzhafte, kräuterwürzig und kesselfrisch ...der Frühlingssbote	100g	1,39 €

**Unser Imbiss-Bistro bietet Ihnen:**

Donnerstag, 31.03.2022	Rindergeschnetzeltes „Stroganoff Art“ in Champignonsauce, dazu Spätzle & frischer Beilagensalat (2,4)	8,90 €
	Berner Rollen gefüllter Leberkäse mit Bratkartoffeln und frischem Beilagensalat (3,4,5,7)	6,50 €
Freitag, 01.04.2022	Feines Lachsfilet auf Blattspinat und Salzkartoffeln (3,4,5,7)	8,50 €
	Paellapfanne mit Garnelenspieß mit Salat	7,90 €
Montag, 04.04.2022	Gekochtes Rippchen auf Sauerkraut mit hausgemachtem Kartoffelpüree (3,4,5,7)	6,50 €
	Spaghetti-Pestopfanne mit Tomaten, frischen Champignons, Rucola & Parmesanpanen dazu frischer Beilagensalat	6,20 €
Dienstag, 05.04.2022	Hähnchenbrust in feiner Sauce Hollandaise mit Basmatireis und Brokkoligemüse (3,5)	7,50 €
	Hausgemachte Linsensuppe mit Würstcheneinlage, dazu ein leckeres Dessert (4,5,7)	6,20 €
Mittwoch, 06.04.2022	Gewürzrollbraten vom Schwein in Zwiebelsauce, dazu Spätzle und ein frischer Beilagensalat (3)	6,90 €
	Fränkische Bratwurst mit Salzkartoffeln und Wirsinggemüse (4,5,7)	6,20 €

(1) Enthält kennzeichnungspflichtige Zusatzstoffe und Allergen gemäß VO 1169/2011 (1) mit Nitritpökelsalz (2) mit Konservierungsstoff (3) mit Farbstoff (4) mit Antioxidationsmittel (5) mit Geschmacksverstärker (6) mit Süßungsmittel (7) mit Phosphat (8) geschwefelt - Informationen zu Allergenen erhalten Sie an der Theke von unserem Fachpersonal. Entsprechende Listen mit den Allergenen und Zusatzstoffen liegen ebenfalls an der Theke zur Einsicht aus.

**ÖFFNUNGSZEITEN:** Mo. - Fr. 7.30 Uhr - 18.30 Uhr, Sa. 7.30 - 14.00 Uhr

**Metzgerei Kuhn - Häuser Metzgerei-Feinkost GmbH & Co. KG**  
Dieselstraße 7 · 63500 Seligenstadt  
Tel. 0 61 82 / 2 51 34 · Fax 0 61 82 / 2 02 20  
[www.partyservice-kuhn.de](http://www.partyservice-kuhn.de)



**Seligenstädter Sorgenfresser für ukrainische Kinder**

Kinder brauchen Frieden – keine Sorgen: Dieses Motto stand im Mittelpunkt bei der städtischen Betreuung an der Konrad-Adenauer-Schule. Schüler, Erzieherinnen und Eltern der Rappelkiste nähten Püppchen mit Reißverschluss und schickten sie in die Ukraine. Für den süßen Inhalt spendeten sie einen

Teil ihres Kioskgelds. Dabei lag ein Text auf Ukrainisch: „Ich bin ein Sorgenfresserchen und möchte für dich da sein, um dich zu trösten, wenn du traurig bist. Damit es dir wieder besser geht, fresse ich all deine Ängste und Sorgen für dich auf. Liebe Grüße von den Kindern aus Seligenstadt.“

FOTO: STADT

**Kolpingfamilie sammelt Kleidung**

Seligenstadt – Unter dem Motto „Aktion Eine Welt“ steht die Kleidersammlung der Kolpingfamilie Seligenstadt am Samstag, 2. April. In Seligenstadt steht das Fahrzeug von 8 bis 12 Uhr am Schwimmbad-Parkplatz; in Klein-Welzheim kann die Kleidung von

8.30 bis 11.30 Uhr im Pfarrheim abgegeben werden; in Froschhausen werden die Säcke abgeholt. Sammelsäcke liegen an diesen Stellen aus: Basilika, St. Marien, Rathaus, Bürgeramt, Bäcker Haas und Metzger Fecher. Auch Plastiktüten oder Tragetaschen kön-

nen verwendet werden. Gesammelt werden Kleidung, Tisch- und Bettwäsche, Heimtextilien, Lederwaren, Stoffspielzeug sowie paarweise gebundene Schuhe. Das Sammelgut wird fachgerecht sortiert, viele Kleider werden weiter getragen.

mt

**Mainfähre mit Sommerfahrplan**

Seligenstadt – Die Mainfähre „Stadt Seligenstadt“ stellt ab dem kommenden Freitag, 1. April, auf ihren Sommerfahrplan um und verlängert damit ihre täglichen Betriebszeiten. Bis zum 31. Oktober verkehrt die Fähre montags bis sonntags von 9.45 bis 19.10 Uhr statt wie winters bis 17 Uhr. Während der Mittagszeit, also zwischen 13.15 und 14.15 Uhr, ruht der Betrieb. Weitere Informationen dazu stehen auf der Internetseite der Stadtverwaltung zur Verfügung.

» [seligenstadt.de/buerger-service/mobilitaet/faehre](http://seligenstadt.de/buerger-service/mobilitaet/faehre)

**Heimatbund versammelt sich**

Seligenstadt – Der Vorstand des Heimatbunds Seligenstadt lädt Vertreter der Mitgliedsvereine und fördernde Mitglieder zur Versammlung für Montag, 25. April, 19 Uhr, in den großen Saal der Heimatbund-Halle, Am Eichwald 7. Auf der Tagesordnung stehen die satzungsgemäße Neuwahl des Vorstands und eine Abstimmung der Termine für 2023 sowie der Eckpunkte für 2024. Schriftliche Eingaben zur Tagesordnung sind bis Montag, 4. April, zu richten an den Vorstand des Heimatbunds, Aschaffener Straße 1.



**IMPRESSUM**  
**Seligenstädter Heimat-Blatt**  
[www.stadtpost.de](http://www.stadtpost.de)

**Herausgeber:** Heimatbund Seligenstadt  
**Vorsitzender:** Richard Biegel  
**E-Mail:** [Heimatbund@Heimatbund-Seligenstadt.de](mailto:Heimatbund@Heimatbund-Seligenstadt.de)  
[www.Heimatbund-Seligenstadt.de](http://www.Heimatbund-Seligenstadt.de)

**Verlag:** Pressehaus Bintz-Verlag GmbH & Co. KG  
Waldstraße 226, 63071 Offenbach

Hausanschrift und zugleich auch ladungsfähige Anschrift für alle im Impressum Verantwortlichen.

**Geschäftsführer:**  
Daniel Schöningh, Thomas Kühnlein

**Redaktion:**  
Tel. 06182 929822  
[seligenstadt@op-online.de](mailto:seligenstadt@op-online.de)  
Axel Grysczyk (V.i.S.d.P.)  
[Axel.Grysczyk@op-online.de](mailto:Axel.Grysczyk@op-online.de)

**Anzeigen:**  
Tel. 069 850080  
Jelisaweta Scherdel (Ltg.)  
[medialeitung@op-online.de](mailto:medialeitung@op-online.de)

**Zustellung:**  
Tel. 069 85008-443  
[leserservice@extratipp.com](mailto:leserservice@extratipp.com)  
Burghard Aul (Ltg.)

**Druck:**  
Pressehaus Bintz-Verlag GmbH & Co. KG  
Postfach 10 02 63, 63002 Offenbach

**Ihr Draht zum Heimatblatt**

**Zeitungszustellung** ☎ 069 85008-443 oder [leserservice@extratipp.com](mailto:leserservice@extratipp.com)

**Gewerbliche Anzeigenannahme**  
Kevin Demuth, ☎ 06182 929833 oder [kevin.demuth@op-online.de](mailto:kevin.demuth@op-online.de)  
Rafael Koutsourakis, ☎ 06182 929832 oder [rafael.koutsourakis@op-online.de](mailto:rafael.koutsourakis@op-online.de)

**Redaktion** [shb@op-online.de](mailto:shb@op-online.de) oder ☎ 06182 929822

Anzeigenpreis nach Preisliste 60 vom 1. 1. 2021  
Falls Sie diese Zeitung nicht mehr erhalten möchten, bitten wir Sie einen Werbeaufkleber mit dem Zusatzhinweis „bitte keine kostenlosen Zeitungen“ an Ihrem Briefkasten anzubringen. Ideal wäre auch ein Hinweis unter Angabe Ihrer Anschrift auf [www.stadtpost.de](http://www.stadtpost.de) unter dem Reiter Zustellung, damit wir unsere Träger informieren können.

## Hier spricht das Turmmännchen

Grüß Gott, Ihr Lieben!

Es liegt wohl in der Natur des Menschen, Warnungen nicht ernst zu nehmen. Und so vermute ich, dass es auch auf eine Meldung zutrifft, die uns alle aufhorchen lassen sollte. Am vergangenen Donnerstag fand sich in der hiesigen Regionalzeitung folgende Mitteilung: „Erst kürzlich musste der ZWO (Zweckverband Wasserversorgung Stadt und Kreis Offenbach) der Stadt Seligenstadt mitteilen, dass er die Trinkwasserversorgung eines geplanten Baugebietes nicht sicherstellen könne.“ Ist das ein Notruf zur rechten Zeit, bevor wie geplant im Südwesten der Einhardstadt ein neues Baugebiet entsteht? Optimistisch hinsichtlich eines Baustopps bin ich nicht, aber eine schallende Ohrfeige für unsere Städteplaner ist es allemal!

Die Tatsache, dass der 22. März zum Weltwassertag

erklärt wurde, sollte nicht zum Irrtum verleiten, dass Wasserknappheit nur ein Problem der Entwicklungsländer sei und wir Seligenstädter aus dem Vollen schöpfen könnten wie unsere Vorfahren. Nicht auszudenken, wenn das wertvolle Nass in einem heißen Sommer rationiert werden müsste, tägliches Duschen oder Baden zum Luxus würde, Gärten und Äcker nicht mehr beregnet werden könnten und man selbst in den Küchen warten müsste, ob und wann das Wasser wieder läuft.

Nun will das Turmmännchen nicht Cassandra spielen – die derzeitigen Krisen sind Belastung genug, aber Weitsicht schadet nie! In den Zusammenhang passt, dass unsere Landwirte schon zu Beginn der erwähnten Bauplanungen davor warnten, immer mehr wertvolles Ackerland in Bauerwartungsland umzuwandeln. Nun, da sichtbar



wird, dass wir in Deutschland nicht nur abhängig sind von Öl und Gas, sondern auch von Agrarprodukten, rudern die einst eifrigen Befürworter von Flächenstilllegungen und Renaturierungsmaßnahmen zurück und besinnen sich wie die Global Player der Industrie auf die heimischen Produkte. Sofern es sie noch gibt! Das Umdenken in den Köpfen hat begonnen, hoffentlich auch bei uns!

Bleibt trotz allem optimistisch und seid herzlich begrüßt!

Euer Turmmännchen

## „Erhalten und würdige Umgebung schaffen“

**FÖRDERKREIS** Sorge um Schachenwegkreuz

Seligenstadt – Auf das Schachenwegkreuz, ein Denkmal von überregionaler Bedeutung, macht der Förderkreis Historisches Seligenstadt aufmerksam. Laut Klaus Haas aus dem Vorstand befindet es sich in einem bedauernden Zustand. „Es ist zu hoffen, dass es im Zuge des Baugebietes Südwestlich des Westrings erhalten bleibt und eine würdige Umgebung geschaffen wird.“

Das Gelände ist in städtischem Besitz. Zum Zustand hat die Stadt keine Informationen; der Quartiersplatz sei aber dort vorgesehen, um eine Hervorhebung des Feldkreuzes zu ermöglichen. Die Gestaltung soll in Zusammenarbeit mit der Kirche im Zuge des Endausbaus folgen.

Errichtet wurde das Kreuzigungsbild aus Dankbarkeit nach dem Dreißigjährigen Krieg, als die Soldaten wieder abgezogen waren. Ursprünglich stand es vor dem Oberdorfer, nach einem Grundstückverkauf wurde es an den heu-



**In schlechtem Zustand** ist das Feldkreuz. FOTO: HOFMANN

tigen Ort versetzt. Besonderheit ist ein Ruhestein, auf dem Kiepenträger ihre Last absetzen konnten, um ein Gebet zu sprechen. Der obere Querstein wird derzeit restauriert. Bedeutung hatte das Bildnis auch als Mittelpunkt von Feldmessen und Flurprozessionen. mt

**grün erleben** LÖWER

DIE SONNE LOCKT!

DER FRÜHLING IST DA.

Wir blühen auf! Nutzen Sie die Chance auf wunderschöne Frühlingspflanzen. Bunte Stängelprimeln, farbenfrohe Ranunkeln, vielerlei Vergissmeinnicht und knallig gelber Ginster bringen Farbe in Topf und Beet.

STÜCK NUR

6,99\*

STÄNGELPRIMELTRIO IM TOPF

im Recycling-Kunststoff-Topf | Primel-Trio | aus eigener Anzucht | Topf-Ø 20 cm

STÜCK NUR

3,99\*

STATT 4,99

STÄNGELPRIMELTRIO

aus eigener Anzucht | Topf-Ø 17 cm

STÜCK NUR

1,99\*

RANUNKEL

aus eigener Anzucht | verschiedene Farben | Topf-Ø 10,5 cm

STÜCK NUR

14,99\*

CYTISUS CANARIENSIS

GINSTER

frühjahrsblühende Kübelpflanze mit leuchtend gelben Blüten | Topf-Ø 18 cm

\* Angebote gültig bis zum 10. April 2022

**GOLDBACH/ASCHAFFENBURG**  
 » A3 Ausfahrt AB-Ost  
 Andreas & Gustav Löwer GbR  
 An der Lache 135-137  
 Tel. 06021 / 90162-0  
 goldbach@gaertneri-loewer.de  
 Mo.-Sa. 09:00-19:00 Uhr  
 Sonntag 11:00-13:00 Uhr

**ROSSDORF**  
 » Direkt an der B38  
 Andreas, Martin und Gustav Löwer GbR  
 Heinz-Friedrich-Straße 12  
 Tel. 06154 / 69409-0  
 rossdorf@gaertneri-loewer.de  
 Mo.-Fr. 08:30-18:30 Uhr  
 Samstag 08:30-18:00 Uhr

**HANAU**  
 » Gewerbegebiet HU-Nord  
 Martin und Gustav Löwer GbR  
 Oderstraße 1  
 Tel. 06181 / 18050-0  
 hanau@gaertneri-loewer.de  
 Mo.-Sa. 09:00-19:00 Uhr

**MÖMLINGEN**  
 » Direkt an der B426  
 Löwer GmbH, Andreas Löwer  
 Bahnhofstraße 37  
 Tel. 06022 / 50893-0  
 moemlingen@gaertneri-loewer.de  
 Mo.-Sa. 09:00-18:30 Uhr

**SELIGENSTADT**  
 » A3 Abfahrt Seligenstadt  
 Martin Löwer, Dudenhöfer Straße 60  
 Tel. 06182 / 290861  
 seligenstadt@gaertneri-loewer.de  
 Mo.-Sa. 09:00-18:30 Uhr

FOLGE UNS AUF:   
[www.gaertneri-loewer.de](http://www.gaertneri-loewer.de)



## Angebote zu Denkmaltag

Seligenstadt – Unter dem Motto: „Kultur-Spur. Ein Fall für den Denkmalschutz“ steht der Tag des offenen Denkmals am Sonntag, 11. September. Dazu stellt die Stadt Seligenstadt ein abwechslungsreiches Programm zusammen. Weitere Akteure können sich melden. Zu beachten ist: Alles muss für die Besucher kostenlos sein! Interessenten melden sich bis Freitag, 8. April, bei Vivian Wein, ☎ 06182 87-5200. mt

## Benefizkonzert auf Kirchenplatte

Seligenstadt – Zum Benefizkonzert „Verleih uns Frieden“ laden Germania 03 Seligenstadt sowie Pfarrei St. Marcellinus und Petrus. Beginn ist am Sonntag, 3. April, um 10.30 Uhr auf der Kirchenplatte der Basilika. Mit dabei sind der Männerchor der 03 und Jonas Neubauer am Saxofon. Während des Konzerts sammeln Mitglieder Spenden zugunsten der Ukraine-Hilfe. mt



## 5000 junge Bäume für Stadtwald gepflanzt

Um 5000 junge Eichen, Hainbuchen und Vogelkirschen reicher ist der Seligenstädter Stadtwald. Im Nachgang zu zwei Weihnachtsbaum-Verkäufen der Gärtnerei Löwer in Zusammenarbeit mit Bürgermeister Daniell Bastian kamen weitere 14500 Euro zu-

sammen. Zahlreiche der 120 Spender beteiligten sich an der Pflanzaktion im Wald südwestlich von Froschhausen. Hier zeigt Revierförster Johannes Herrmann (Mitte) den Helfern Rene Heils und Ralena Racheva, wie sie die Setzlinge eingraben müssen. FOTO: HAMPE

## Leben im Kinderdorf mitgestalten

Seligenstadt – Bald pulsiert es wieder, das Leben im Kinderclubdorf. Seligenstädter Kinder von acht bis zwölf Jahren sind zur Spielaktion in der ersten Woche der Osterferien eingeladen. Zum 21. Mal organisiert der Kinderclub im evangelischen Gemeindezentrum vom 11. bis 14. April die Ferienaktion, bei der Kinder arbeiten, Ausflüge machen, mitbestimmen und das Dorfleben genießen können.

Das Kinderclubdorf besteht aus Läden, Handwerksbetrieben, Rathaus, Post, einem Arbeitsamt und einer Hochschule. Bewohner können dort arbeiten, einkaufen und mit ihren Ideen das Dorfleben mitgestalten.

Die Spielaktion dauert von Montag bis Donnerstag, 12 bis 17.30 Uhr. Anmeldungen sind im Kinderclub an der Jahnstraße 24 während der offenen Nachmittage dienstags und donnerstags von 14 bis 16.30 Uhr möglich. Die Teilnahme kostet 25, für Geschwister 20 Euro. Infos unter ☎ 06182 29654, Anmeldeformulare im Internet. mt

» [kinderclubseligenstadt.de](http://kinderclubseligenstadt.de)

# Lebenswertes Mainhausen



Ferienwohnung Annis Kluge

## Annis-Wohnschloessen

Heimatstraße 12 · 63533 Mainhausen  
Telefon 06182 8261131 · Handy 0171 5295794  
[www.annis-wohnschloessen.de](http://www.annis-wohnschloessen.de)

## Plus für Klima- und Artenschutz

### CDU macht sich für Allee stark

Eine Allee zwischen dem Seligenstädter Stadtteil Klein-Welzheim und dem Mainhausener Ortsteil Mainflingen – diese Idee ihres Ortsverbandes Klein-Welzheim hat die Seligenstädter CDU aufgegriffen und will demnächst einen entsprechenden Antrag an die Stadtverordnetenversammlung vorlegen. Bäume beiderseits der Kreisstraße K185 sind nach Worten des CDU-Fraktionsvorsitzenden Oliver Steidl ein Plus für den Klima- und

den Artenschutz – und zudem, so Steidl, auch ein optischer Gewinn für die Kulturlandschaft am Main.

Wie eine doppelte Baumreihe entlang einer ansonsten wenig attraktiven Verkehrsachse Wohlfühl-Atmosphäre schaffen und das Kleinklima verbessern kann, ist laut Steidl an der südlichen Weiterführung der Kreisstraße am Mainflinger Badeseesee in Richtung Hiller-Kreuzung und Zellhausen zu besichtigen. Würden heimische Baumarten wie Linden, Eichen, Hainbuchen oder auch Esskastanien gepflanzt, gewinne eine Allee zwischen Sportplatz Klein-Welzheim und dem neuen Mainflinger Wohngebiet Mainfächer auch ökologischen Wert – von Windschutz und Schatten für den Fuß- und Radweg ganz zu schweigen.

Mit ihrem Antrag will die CDU-Fraktion laut Steidl zunächst den Magistrat beauftragen, die Idee der Gemein-

de Mainhausen vorzustellen. Über deren Gemarkung verlaufe die ins Auge gefasste Strecke zu einem großen Teil. Mit ins Boot gehöre zudem der Kreis Offenbach als Baulastträger der Kreisstraße, der unter Umständen auch an der Finanzierung mitwirken könne.

Bei der Umsetzung des Plans wäre aus Sicht des Fraktionschefs nicht zuletzt eine Beteiligung der Bürger wünschenswert – sei es in Form von Spenden oder eventuell von Baum-Patenschaften.

„Erster Schritt muss sein, mit allen Beteiligten Kontakt aufzunehmen und die Machbarkeit zu prüfen“, sagt Oliver Steidl. Eben darauf zielt der Antrag, den seine Fraktion gemeinsam mit dem Koalitionspartner FDP vorlegen wolle.

In der CDU Klein-Welzheim sei die Idee aufgekommen und habe dort begeisterte Unterstützer, berichtet Steidl. mho

Restaurant & Pizzeria  
Zum Königsee

Am See 1  
63533 Mainhausen-Zellhausen  
Tel: 06182 7873757  
Fax: 06182 7873758  
[www.restaurant-zum-koenigsee.de](http://www.restaurant-zum-koenigsee.de)



Mittagstisch · täglich wechselndes Menü

Öffnungszeiten:

Mo-Sa 11:30 – 14:30 Uhr u. 17:30 – 22:30 Uhr Sonn- und Feiertage 11:30 – 22:00 Uhr





Die Bauarbeiten für das neue Schnellrestaurant im Gewerbegebiet Südlich der Dudenhöfer Straße haben begonnen. FOTO: HAMPE

# Double Whopper, Long Chicken, Chili Cheese Burger

## Burger King eröffnet Seligenstädter Filiale im Juni

Seligenstadt – Urige Gaststätten, Imbisse verschiedener Couleur und Cafés mit süßen Gaumenfreuden: Kulinarisch lässt die Einhardstadt kaum etwas vermissen. Der amerikanische Fast-Food-Riese Burger King indes wittert eine Lücke im Angebot und will mit Double Whopper, Long Chicken und Chili Cheese Burger aufstocken.

Die Baugenehmigung für eine Filiale im Gewerbegebiet Südlich der Dudenhöfer Straße hat die Bauaufsicht des Kreises Offenbach laut Sprecherin Ursula Luh im November erteilt. Auf der Baustelle hinter der Avia-Tankstelle am Dr.-Hermann-Neubauer-Ring herrscht bereits Betrieb; die Baufirma Wolf Liegenschaften aus Heusenstamm will das Gebäude nach Fertigstel-

lung an Burger King verpachten. Die Eröffnung ist nach Angaben der Hamburger-Kette für Juni geplant.

Burger King verfolge ehrgeizige Expansionsziele, zähle mit mehr als 750 Filialen zu den größten „Quick-Service-Restaurant-Ketten“ im Land. Seligenstadt sei ein sehr attraktiver Standort, teilt das Unternehmen mit. Geführt wird die Filiale von der Shaffi Group, ein Familienunternehmen, das seit 1996 Burger-King-Niederlassungen betreibt. „Wir freuen uns, dass wir bald mit einem Restaurant in Seligenstadt vertreten sind“, so Geschäftsführer Fahim Shaffi.

Das Restaurant im „Royal Design“, das 2021 eingeführt wurde, bietet Platz für 90 Gäste drinnen und 32 draußen.

Die Kombination aus hellen und kräftigen Farben soll eine rustikale, zugleich gemütliche Atmosphäre schaffen. Zum Einsatz kommen Materialien wie Holz, Metall und Stein, dazu historische Fotografien. Mit der Neueröffnung will Burger King etwa 30 Arbeitsplätze schaffen.

„Der Standort Seligenstadt war schon länger im Gespräch, das Thema polarisiert“, räumt Bürgermeister Daniell Bastian (FDP) ein. Das Fast-Food-Restaurant sei im Magistrat mehrfach unterschiedlich erörtert worden. Da es sich aber um einen sogenannten qualifizierten Bauungsplan handele, sei das Einvernehmen mit der Stadt im Vorfeld „nicht mehr gesucht und nicht gebraucht worden“.

Angebote gültig bis 05.04.2022

## GETRÄNKE FRIEDRICH

Party-Service – Weine – Spirituosen – Präsentkörbe

	Schlappeseppel Helles, Pilsener, Export, Radler 24 x 0,33 l	<b>12,49 €</b>
	Schlappeseppel Weizenbier, Pilsener, Export, Kellerbier 20 x 0,5 l	<b>12,49 €</b>
	Ensinger Mineralwasser 12 x 0,75 l	<b>4,79 €</b>
	Azur Mineralwasser <b>2 PLUS 1 AKTION</b> 36 x 0,1 l	<b>10,98 €</b>
	Rapp's Säfte weißer Deckel 6 x 1,0 l	<b>9,49 €</b>

Abholpreise zuzüglich Pfand (Für Druckfehler keine Haftung)

Friedrich-Ebert-Straße 28 – 63500 Seligenstadt  
Telefon (06182) 37 40

**Mo–Mi: 9:00–12:30 | Do+Fr: 9:00–12:30 und 14:30–18:00 | Sa: 8.30–14:00**

Bitte helfen Sie Menschen mit Behinderungen. Bitte online spenden unter: [www.bethel.de](http://www.bethel.de)

### Auf geht's zum Fahrrad-Kauf in den CUBE Store Darmstadt / Weiterstadt!



Die Temperaturen steigen, die Tage werden länger, am vergangenen Wochenende war Frühlingsanfang – Zeit, um das Fahrrad aus dem Keller oder der Garage zu holen und nach dem absolvierten Jahrescheck die ersten Kilometer zu drehen. Wer noch kein Rad oder E-Bike besitzt, der sollte sich einmal im CUBE Store Darmstadt / Weiterstadt in der Robert-Koch-Straße 10 in Weiterstadt (nahe LOOP5) umsehen. Die im Dezember 2020 eröffnete Filiale des Fahrrad-Spezialisten Multicycle führt die gesamte Bandbreite von CUBE-Rädern, vom Laufrad für Kinder bis zum High-End Fully mit kraftvollem Bosch E-Bike-Antrieb. Auf rund 900 Quadratmetern Verkaufsfläche können die aktuellen Räder des Modelljahr 2022 nicht nur in angenehmer Atmosphäre begutachtet, sondern auch vor Ort in der Filiale getestet werden. Das kompetente Verkaufspersonal berät gerne über die Vorzüge und Einsatzgebiete der verschiedenen Serien und Modelle. Ist ein

Rad vor Ort vorhanden, so kann es sofort mitgenommen werden. Ansonsten besteht die Möglichkeit, das Wunschrad aus einer der bald 30 anderen deutschlandweiten Multicycle-Filialen zu bestellen. Dritte Möglichkeit ist die Order aus dem noch verfügbaren und zu produzierenden Fahrradrückstandes. Da manche Modelle durch die hohe Nachfrage bereits vergriffen sind sollte man schnell sein und bald zugreifen.

#### Showtruck mit Radhighlights vor Ort

Von Donnerstag, 31. März, bis Samstag, 2. April wartet ein echtes Highlight auf die Kunden: Der CUBE Showtruck, ein kleiner mobiler Präsentationsraum, wird vor der Filiale Halt machen. Hier sind einige ausgewählte Modelle für die Beratung ausgestellt.

**Der CUBE Store Darmstadt/ Weiterstadt hat montags bis freitags von 10 bis 19 Uhr sowie samstags von 10 bis 16 Uhr geöffnet.**

**WIR VERLÄNGERN UNSERE SONDERANGEBOTE**

**KOMMEN SIE ZU UNSERER HAUSMESSE**

Profitieren Sie von attraktiven Messekonditionen, Zubehörpaketen und günstigen jungen Gebrauchten.

**Do, 07. - So, 10.04.2022 von 10 – 16 Uhr**  
Justus-von-Liebig-Str. 24 - 26 | 63128 Dietzenbach

Wir freuen uns auf Ihren Besuch!

Sonderangebote auf Zubehörteile!

Tolle Gewinne am Glücksrad (Sa.+So.)

Hüpfburg (Sa.+So.)

Registrierung nach 3G-Regel vor Ort! Für Ihr leibliches Wohl (Sa.+So.) ist gesorgt. Anmeldung und weitere Informationen unter: [ahorn-camp.de/ahorndays](http://ahorn-camp.de/ahorndays)

**LIEBER MIETEN? Urlaub bei uns direkt mit 5% Messe-Vorteil buchen!**

## Unsere Angebote

montags	2 süße Spiegeleier	nur 2,99 €
dienstags	2 Beerentatzen	nur 2,99 €
mittwochs	2 Möhrchenschnitten	nur 3,39 €
donnerstags	2 Otto's Puddingstückchen	nur 2,99 €
freitags	2 Rübli-Muffins	nur 2,99 €
samstags	1 Altdeutscher Apfelkuchen	nur 5,99 €

Nur solange der Vorrat reicht



# Weller

[www.backstube-weller.de](http://www.backstube-weller.de)

### DRAHT WEISSBÄCKER

**ZÄUNE · GITTER · TORE**

**Draht-Weissbäcker KG**  
Steinstr. 46-48, 64807 Dieburg  
Tel. (06071) 988 10 · Fax (06071) 51 61

Internet: [www.draht-weissbaecker.de](http://www.draht-weissbaecker.de)  
Email: [draht@weissbaecker.de](mailto:draht@weissbaecker.de)

- Draht- und Gitterzäune · Tore
- Schiebetore · Drehkreuze
- Schranken · Türen · Gabionen
- Pfosten · Sicherheitszäune
- Mobile Bauzäune · Alu-Zäune
- sämtliche Drahtgeflechte
- Alu-Toranlagen · Rankanlagen
- auch Privatverkauf

## ÜBERDACHUNGEN BALKONGELÄNDER ZAUN

**Rostfrei - Aluminium**

*Wir sind weiterhin für Sie da*

## HAKU

*ein Leben lang*  
**Aluminium Zäune und mehr**  
**06104-75012**  
Seligstädter Str. 14  
63179 Obertshausen  
[www.haku-gmbh.de](http://www.haku-gmbh.de)  
[Info@haku-gmbh.de](mailto:Info@haku-gmbh.de)

**BESUCHEN SIE UNSERE AUSSTELLUNG**

### VERANSTALTUNGEN

Tel.: 02401-80 488 50 <b>Sonntag, 09.04.</b> Dreieich-Sprendlingen NORDPARK Robert-Sosch-Str. 15	<b>MELAN Trödelmärkte</b> <b>Sonntag, 09.04.</b> Groß-Gerau HELVETIA PARC Helvetiastraße 5	<a href="http://www.melan.de">www.melan.de</a> <b>Sonntag, 09.04.</b> Wiesbaden APPELLALLEE CENTER Appellallee 89
--	--	---

**ACHTUNG NEU! JEDEN SAMSTAG WIESBADEN ADLER CENTER 06-14 UHR ACHTUNG NEU!**

## Weltweit hilfsbereit.

Soforthilfe, Wiederaufbau und Prävention. **Jeden Tag. Weltweit.**

60 JAHRE Diakonie Katastrophenhilfe

### Geben Sie Ihre Zeitungsanzeige in der „Colombo a tavola Vinothek - Espresso-Bar“ auf!

Annahme von privaten Kleinanzeigen & Familienanzeigen nach Musterbuch z. B. Hochzeit, Geburt, Trauer

Öffnungszeiten:

Mo. - Fr. 9.30 - 18.30 Uhr & Sa. 9.30 - 16.00 Uhr  
Aschaffener Straße 61-63  
63500 Seligenstadt



# Peter Maffay gibt sich die Ehre in Seligenstadt

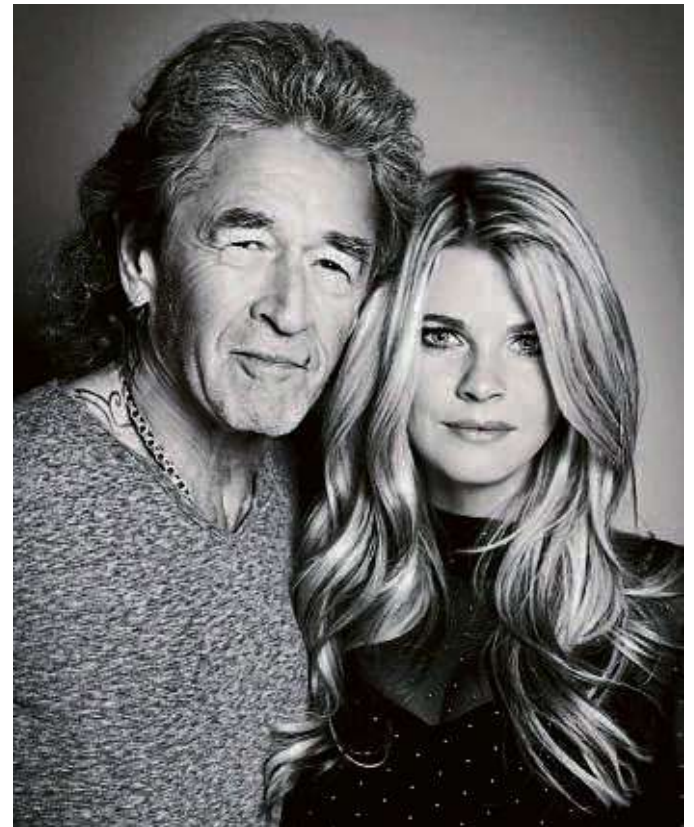
**KUNSTFORUM** Neue Ausstellung mit Gast-Star

Seligenstadt – „Hoch die Pinself: Wir spazieren durch das Bilderbuch“ heißt die neue Ausstellung des Kunstforums Seligenstadt. Promi-Gast ist Sänger Peter Maffay. Im Hof hinter der Galerie Altes Haus, Frankfurter Straße 13, signiert er das Buch „Anouk, die nachts auf Reisen geht“, geschrieben mit Lebensgefährtin Hendrikje Balsmeyer, bebildert von Joëlle Tournalonias. Eröffnet wird die von Anne Kaiser-Kolb kuratierte Schau am Samstag, 9. April, 17 Uhr, von Nadine Hochrein vom ehemaligen Buchladen „Geschichtenreich“.

Zu sehen sind Zeichnungen von vier Kinderbuch-Illustratoren. Neben Joëlle Tournalonias sind das Markus Lefrançois, Alexandra Helm und Robert Scheffner. Dass sie voller Kreativität ihre Leidenschaft und Liebe zur Unterhaltung ausleben, ist an jedem Blatt zu erkennen.

Mit Hilfe von Tournalonias konnte das Kunstforum Peter Maffay gewinnen – sie hat einige seiner Kinderbücher illustriert. Sie liebt Bleistifte, Bücher und süße Figuren, am liebsten im Drei-Gänge-Menü. Lefrançois hat einige Preise erhalten. Helm arbeitete mit Maite Kelly an Kinderbüchern, und Scheffners lustige Figuren haben einen hohen Bekanntheitsgrad erlangt.

Ihre romantischen, skurrilen oder herzerwärmend poetischen Zeichnungen sind ein



Peter Maffay mit Hendrikje Balsmeyer

FOTO: JENNIFER TEBBEN

Genuss. Viele sind als Original oder Druck zu erwerben. Die Bücher liegen zum Kauf aus. Einen Teil ihrer Einnahmen spenden die Künstler wie auch Maffay für Ukraine-Flüchtlinge.

Lesungen und Workshops sollen vor allem Kinder in die Welt der Künstler einführen. Sie können Texten lauschen, von Bild zu Bild spazieren oder selbst malen und aus Ab-

fall eigenhändig kleine Figuren basteln. Angeleitet werden sie von Scheffner oder Lefrançois mit Hilfe von Helm und Tournalonias. Am Sonntag, 10. April, stehen die Künstler ihnen als Ansprechpartner zur Verfügung.

Geöffnet ist bis 19. Juni Freitag, Samstag, Sonntag und Feiertag, 15 bis 18 Uhr, oder nach Vereinbarung. mt

» [ku-fo.de](http://ku-fo.de)



### Chris Hopkins und Band begeistern beim Kunstforum

In der Hoffnung auf Rückgang der Pandemie hatte das Kunstforum Seligenstadt fürs Jazzkonzert mit Chris Hopkins den großen Saal im Riesen gewählt. Der Kartenverkauf blieb aber hinter den Erwartungen zurück, so zog man in den kleinen Saal. Der Pianist kam mit einer Band australischer Musiker. griff zum Altsaxofon und führte durchs Programm. An

der Violine George Washington, der auch singen kann. Gitarrist Ian Date interpretierte Melodien von Django Reinhardt. Leigh Barker am Bass kam ohne Verstärker aus. Sie spielten Klassiker wie „Lover Come Back“, „Moonlight Serenade“ oder „Slowboat To China“ und eigene Stücke. Mit zwei Zugaben verabschiedeten sie sich. FOTO: HAMPE

# Spilger

Wohnen, wie ich es will!

# Hausmesse & Gesundheitstage

mit verkaufsoffenem

# SONNTAG

03. April 2022 geöffnet von 12 bis 18 Uhr, Verkauf ab 13 Uhr



## GESUNDHEITSCHECK

Testen Sie an den Aktionstagen bei uns Ihren Fitnessstand, z. B.

Messungen muskuläre Bewegungsfähigkeit, Körper- & Gleichgewichtsstabilität

Lungenfunktionsmessung zur Früherkennung vorsymptomatischer COPD



Profitieren Sie von vielen Gesundheitstipps und einem individuellen Maßnahmenplan. Bei Verbesserung bis zu unserem Familienfest am 23.07.2022 erhalten Sie bis zu

## 25% Einkaufsrabatt

Alle Infos unter [www.spilger.de](http://www.spilger.de) • Einfach QR-Code scannen



Individuelle Fachberatung zum Thema ergonomisch optimierter Sitzkomfort



Ausgebildete Ergopraktiker beraten zum Thema „Der perfekte Schlaf“

# 2 FACHPUNKTEN

## + AUF ALLES



Bei jedem Einkauf mit der SpilgerCARD auch in Kombination mit allen Rabatten.

### WIR MACHEN UNS FIT! IM GESAMTEN SORTIMENT!

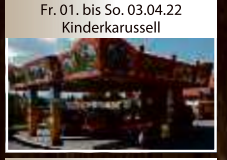
# Über 10000 Ausstellungsstücke

## ALLES RADIKAL REDUZIERT! BIS ZU 63%!

# SOFORT ZUM MITNEHMEN!

### Relax-Gewinnspiel

1. Preis: Ruhesessel im Wert von 3000.- Euro  
2. Preis: Matratze im Wert von 1000.- Euro  
3. Preis: Bürostuhl im Wert von 500.- Euro  
An den Aktionstagen, Teilnahmekarte vor Ort



Am Fr. 01. und Sa. 02.04.2022  
**Canape**  
Fitnessfrühstück  
Kräuterquark, Anti Pasti, ein Gebäckteil nach Wahl, Müsli mit Joghurt und ein Saft 0,2 L nach Wahl.  
**3.90** statt 4.90



Am Sonntag, 03.04.2022  
**Canape**  
Lachssteak vom Grill mit Kräuter- Tomatensauce und Olivenreis.  
**6.40** statt 8.90





Beim Begegnungscafé waren erstmals Frauen und Kinder aus dem ukrainischen Kriegsgebiet dabei.

FOTO: HAMPE

# Sprachlehrer gesucht

## AK WILLKOMMEN Angebot für Ukraine-Flüchtlinge

Seligenstadt – Das 52. Internationale Begegnungscafé des Seligenstädter Arbeitskreises (AK) Willkommen war gut besucht. Erstmals dabei waren mehrere vor dem Krieg in der Ukraine geflüchtete Frauen mit ihren Kindern. Mit Gastgeberin und Betreuerin folgten sie der Einladung ins evangelische Gemeindezentrum. Berührungspunkte zwischen

den neuen Gästen und den teils bereits gut integrierten Flüchtlingen arabischer oder afrikanischer Herkunft waren erkennbar. „Doch bei den nächsten Malen versuchen wir, die Zurückhaltung durch interkulturelle Angebote aufzubrechen“, kündigt Hanne Auer vom Lenkungsamt an. Wichtig für Neuankömmlinge sei das Angebot an

Sprachkursen. Nach Auer Angaben haben sich bereits sieben Teilnehmerinnen für einen Deutschkurs im FLIDUM (Flüchtlinge lernen integrativ Deutsch und mehr), der Kurs- und Begegnungsstätte des Arbeitskreises, angemeldet. „Aktuell suchen wir Sprachlehrer, Sprachhelfer sowie Helfer für die Kinder-

betreuung und die offenen Sprechstunden“, so Auer. Wer bereit ist, sich zwei Stunden wöchentlich ehrenamtlich zu engagieren, ob im Unterricht, im Umgang mit Formularen und Behörden oder einfach in der Organisation von Kursen und Angeboten, ist willkommen. [kontakt@ak-willkommen.org](mailto:kontakt@ak-willkommen.org)

## Auftritte verschoben

Seligenstadt – Verschoben sind zwei Veranstaltungen der Agentur Events4you in Seligenstadt. Der Komiker Ingo Appelt kommt nicht wie geplant an diesem Sonntag, sondern am Freitag, 20. Mai 2023. Handkäs mit Musik gastiert statt am 8. April erst am Samstag, 30. September 2023. Bereits gekaufte Karten behalten ihre Gültigkeit. mt

## Chor Vox Musica versammelt sich

Seligenstadt – Mitgliederversammlung des Seligenstädter Chors Vox Musica ist heute ab 19.30 Uhr in St. Marien, Steinweg 25. Nach Berichten des Vorstands um Sandra Rilox steht die Neuwahl des Führungsteams an. Vorgesehen sind Ehrungen und ein Ausblick auf das 50-jährige des Chors im Jahr 2024. mt

## Geh-Danken zur Fastenzeit

Seligenstadt – Mit Geh-Danken unterwegs: Treff ist am Montag, 4. April, 19 Uhr, vor St. Marien, Steinweg 25 in Seligenstadt. Die Initiatoren Peter Kerber und Gabi Laist-Kerber bieten an, zur Fastenzeit das Leben zu reflektieren. Beitrag zwei Euro, Anmeldung bis heute per E-Mail an [gabi.laist-kerber@gmx.de](mailto:gabi.laist-kerber@gmx.de). mt

## Jüdische Spuren in Seligenstadt

Seligenstadt – Auf jüdischen Spuren in Seligenstadt führt Gisela Meutzner am Sonntag, 3. April, 14 Uhr, ab dem jüdischen Friedhof, Einhard/Würzburger Straße; von dort geht's zum Synagogenplatz. Teilnahme kostenlos, Spende willkommen. Nähere Infos: ☎ 06182 9483923, E-Mail [Unifledermaus@web.de](mailto:Unifledermaus@web.de) mt

## Trauer-Café im Haus Wallstraße

Seligenstadt – Das Trauer-Café der Hospizgruppe Seligenstadt und Umgebung öffnet am Samstag, 2. April, 15 Uhr, im Haus Wallstraße 38. Trauernden steht das Team mit Zuwendung zur Seite. Anmeldung ist nicht erforderlich, es gelten die aktuellen Coronaregeln. Infos bei Leni Göhler-Fischer, ☎ 06182 5421. mt

SONNENSCHUTZ-GLÄSER AB

>> 49,- €\*

Let the Sunshine in.

Purer Sommergenuss in Sicht – mit den neuesten Trend-Sonnenbrillen 2022 inklusive 100 % UV-Schutz.

\* Gültig beim Kauf einer Sonnenbrille in Sehstärke bis 23.4.2022 – Einstärkengläser ab € 49,- / Gleitsichtgläser ab € 149,- / inklusive 100% UV-Schutz. Diese Aktion ist nicht mit anderen Angeboten kombinierbar. Wir freuen uns auf Ihren Besuch! Unsere Filialen finden Sie online unter: [www.schwind-sehen-hoeren.de](http://www.schwind-sehen-hoeren.de). SCHWIND SEHEN & HÖREN GmbH · Mainparkstraße 12 · 63801 Kleinostheim · Tel. 06027 - 9797000

**SCHWIND**  
SEHEN & HÖREN



# Casting, Golfcup und mehr

## VEREINSRING FROSCHHAUSEN Pralles Programm trotz Pandemie

Froschhausen – Der Vereinsring Froschhausen hat sein Jahresprogramm beschlossen. Die coronabedingt ausgefallene Versammlung der Dachorganisation aller Ortsvereine und -verbände wird am Mittwoch, 11. Mai, im Sängerheim der Harmonie nachgeholt. Neben Berichten stehen Wahlen auf der Tagesordnung. Nicht jeder Verein müsse mit voller Delegiertenzahl erscheinen, betont Vorsitzender Volker Horn. Die Einladungen werden im April verschickt.

Den Auftakt zu den Gemeinschaftsveranstaltungen macht die Schützengesellschaft Tell mit dem Vereinsring-Pokalschießen vom 25. bis 29. April im Schießkeller des Bürgerhauses. Anmeldungen nimmt Tell-Vorsitzender Marco Haus entgegen. Der Vereinsring-Golfcup des Golfclubs wird ausgerichtet am Samstag, 23. Juli. Einladungen folgen, ebenso fürs Casting des Angelsportvereins Mainfisch am Sonntag,



**Der Vorstand bei der Sitzung 2018:** Johannes Ditzinger, Birgit Nover, Volker Schmitt, Volker Horn, Frank Lortz und Oliver Buttler (von links)

FOTO: BONIFER

31. Juli, am Harressee. Am Volkstrauertag (Sonntag, 13. November) soll der Gesangsverein Liederfreund die Feierstunde am Kriegerdenkmal auf dem Friedhof mitgestalten und die Musikgruppe Frog'n'Beatz die Kranzniederlegung begleiten.

Mehrere Jubiläen stehen an. So blickt die Harmonie an Pfingsten, 5./6. Juni, auf 130

Jahre zurück. Frog'n'Beatz begeht das Zehnjährige mit einem Konzert am Samstag, 8. Oktober, im Bürgerhaus (unter Corona-Vorbehalt). Beiträge für den Vereinsring werden bis Frühjahrsende angefordert, im Sommer beginnt die Terminsammlung für den Kalender 2023.

Horn verweist auf die Schwierigkeiten der Vereine

in der Corona-Pandemie. „Es ist das dritte Jahr mit Beschränkungen bis hin zu den Lockdowns 2020 und 2021. Die Vereine sehnen sich nach Normalität. Unser Appell geht an alle Entscheidungsträger in Bund und Land, aber auch an alle Bürger, zu helfen, dass ein normales Vereinsleben bald wieder möglich ist.“

zbo

## Kirchenchor probt wieder

Klein-Welzheim – Bei der Jahresversammlung des Kirchenchors St. Cyriakus Klein-Welzheim nahmen die Sänger begeistert den Vorschlag des Vorstands auf, wieder mit den Proben zu starten. Die erste ist am Montag, 25. April, 19.30 Uhr, in der Kirche. Ein Projektchor will an Pfingsten zu Ehren Gottes singen – und lädt Interessenten unabhängig von einer Mitgliedschaft ein. Ein weiterer Auftritt ist bei der Fatimawallfahrt am 13. Juni auf der Liebfrauenheide geplant. zbo

## Versammlung bei Liederkranz

Klein-Welzheim – Der Gesangsverein Liederkranz Klein-Welzheim lädt für Freitag, 1. April, 19 Uhr zur jährlichen Versammlung in den Clubraum des Bürgerhauses an der Hauptstraße 18 ein. Aktive wie passive Mitglieder wurden satzungsgemäß und termingerecht informiert. Der Vorstand hofft auf zahlreiches Erscheinen. mt

# Jetzt in die neue Saison durchstarten!



Große Auswahl an CUBE (E-) Bikes

Fahrradleasing & Finanzierung

Teamplayer gesucht! Mehr Infos:  
[www.multicycle.de/jobs](http://www.multicycle.de/jobs)

[www.multicycle.de](http://www.multicycle.de)

 MulticycleStore



**CUBE**  
STORE FRANKFURT | MAIN

Wächtersbacher Str. 88-90  
(Vormals Betten Zellekens)  
60386 Frankfurt



**CUBE**  
STORE DARMSTADT | WEITERSTADT

Robert-Koch-Straße 10  
(Nähe LOOP5)  
64331 Weiterstadt

**30x**  
BALD  
IN DEUTSCHLAND

Wir sind montags bis freitags von 10 – 19 Uhr sowie samstags von 10 – 16 Uhr (1.11. – 31.1. Mo. – Fr. 10 – 16 Uhr, Sa. 10 – 14 Uhr) gerne für dich da! Weitere Infos unter [www.multicycle.de/filialen](http://www.multicycle.de/filialen)  
Anbieter und inhaltlich verantwortlich: Multicycle Fahrrad-Handels GmbH & Co.KG, Komplementärin: Multicycle Fahrradhandels-Verwaltungs-GmbH, Zentrale Verwaltung, Im Öschle 6, 87499 Wildpoldsried, Geschäftsführer Martin Schmidt.

# Programm trotz Pandemie

**BUND** Jahresbericht 2021 weist zahlreiche Aktivitäten aus

**Ostkreis** – Seine Aktivitäten in Hainburg, Seligenstadt und Mainhausen zählt der Jahresbericht des Ortsverbands im Bund für Umwelt und Naturschutz Deutschland (BUND) auf. Arbeiten zur Landschaftspflege auf Streuobstwiesen und Sandmagerrasen waren mithilfe zweier Bundesfreiwilliger des Kreisverbands und eines Frührentners möglich. Dazu kamen Obstbaumschnitt, Rückschnitt an Hecken und Tümpeln, Mulchen von Brachflächen, Bekämpfung der Herkulesstaude im Naturschutzgebiet Langhorst sowie Reparatur und Neuerrichtung von Infotafeln und Schutzgebietsschildern. BUND-Mitglieder beteiligten sich an der Krötenzaunaktion am Königsee in Zellhausen.

Auch Gespräche mit Kommunalpolitikern und Stellungnahmen zu den Baugebieten Zellhausen Süd und



Die Rettung des Zeldmorgengewanns liegt dem BUND am Herzen.

FOTO: PRIVAT

Westring Seligenstadt standen an. Eine Entscheidung für flächensparende, ökologisch vertretbare Varianten sei indes noch nicht erreicht, bedauert Vorsitzender Thorwald Ritter.

Naturkundliche Exkursionen waren pandemiebedingt nur mit wenigen Teilneh-

mern möglich. Die Jahresversammlung wurde abgesagt. Der seit 2019 auf dem BUND-Gelände an der Wiesenstraße aktive Biber Hainz hat das Gebiet 2020 Richtung Main verlassen, Nutrias sind gefolgt. Es gab Lesungen für Kinder zu Biber und Fledermaus, im Oktober Apfelernte und Kel-

tern mit Schülern in Hainburg. In Froschhausen wurde ein braches Waldgrundstück mit Schülern aufgeforstet.

Zu Beginn dieses Jahres hatte der Ortsverband 439 (2021: 454) Mitglieder – davon in Seligenstadt 144 (140), in Hainburg 113 (112) und in Mainhausen 182 (202).

## Verwaltung: Anschluss unter neuen Nummern

**Hainburg** – Die Gemeinde Hainburg hat ihren Internetauftritt modernisiert. Ab heute steht er als Informationsplattform und digitales Rathaus zur Verfügung. „Erste Schritte haben wir schon auf der alten Webseite getan, jetzt kann dies deutlich beschleunigt werden“, sagt Bürgermeister Alexander Böhn. „Wir stehen aber allen, die das nicht nutzen wollen oder können, weiter persönlich zur Verfügung.“ Auch die Telefonnummern und E-Mail-Adressen werden angepasst.

Während der Umstellung kann es zu kurzen Störungen bei der Erreichbarkeit kommen. Ab Montag, 4. April, gelten die neuen vierstelligen Nummern. Sie schließen sich wie gewohnt an die 7809 an. Die Zentrale ist erreichbar unter ☎ 06182 7809-0, der Bürgerservice unter ☎ 7809-4100. Telefonnummern und Ansprechpartner sind auch im Internet zu finden.

mt  
» [hainburg.de](http://hainburg.de)

- Anzeige -

## Noch keine Holzpellets-Heizung?

### Staatliche Förderung mit bis zu 45 % Erstattung

Wer mit Pellets heizt, profitiert von niedrigeren Brennstoffpreisen. Im Vergleich zu den Preisen für fossile Energieträger, die starken Schwankungen unterliegen, hat sich der Pelletpreis in den vergangenen Jahren als eigenständig und stabil erwiesen. In den letzten zehn Jahren waren Pellets im Schnitt rund 30 Prozent günstiger als Heizöl. Auch in der momentanen Preislage schneiden die kleinen Energiebündel preislich gegenüber den anderen Energieträgern wie Erdgas, Erdwärme und Heizöl am besten ab.

Darüber hinaus sind Pellets von der Energiesteuer befreit, unterliegen nicht der CO<sub>2</sub>-Bepreisung und der Mehrwertsteuersatz liegt regulär bei nur sieben Prozent. Die Investition in eine neue, mit Pellets betriebene Heizanlage ist mittelfristig wirtschaftlich und sinnvoll.

Wer sich für den Kauf einer Pelletheizung entscheidet, profitiert zudem von der staatlichen Förderung. Für den Tausch einer alten Ölheizung gegen eine moderne Pelletheizung gibt es bis

zu 45 Prozent staatlichen Zuschuss über das Marktanzreizprogramm (MAP). Der reguläre Fördersatz für Pelletzentralheizungen und wasserführende Pelletkaminöfen beträgt 35 Prozent (sich beim BAFA unter BEG Einzelmaßnahmen erkundigen).

Nach Fertigstellung einer Anlagenmodernisierung besteht die Möglichkeit sich mit qualitativ hochwertigen und regionalen Holzpellets von Sattler Energie beliefern zu lassen, welche in der Rhein-Main-Region dank der hohen Kundenorientiertheit marktführend sind. Die Firma Sattler ist vom deutschen Pelletinstitut zertifiziert. Der günstigste Zeitpunkt zur Befüllung des eigenen Pelletlagers sind die Sommermonate. Dieses Jahr dürfen sich Holzpellets-Heizer besonders freuen, denn schon jetzt besteht die Möglichkeit die Energielieferung zu attraktiven Konditionen zu ordern. Erreichbar ist die Firma Sattler Energie aus Seligenstadt unter der Telefonnummer 06182-92020 oder per E-Mail unter [info@sattler-energie.de](mailto:info@sattler-energie.de).

## Veteranen- und Schrauber-Treff

**Klein-Krotzenburg** – Im 70. Jahr seines Bestehens lädt der Motorsportclub (MSC) Klein-Krotzenburg für Sonntag, 10. April, ab 10 Uhr zum Veteranen- und Schrauber-Treff am Clubheim bei der Grasbahn. Ob Oldtimer, Youngtimer, Traktoren, Fahrräder: Jeder hat Gelegenheit, seine Schätze, an denen er mit Herzblut geschraubt hat, der Öffentlichkeit vorzustellen. Dabei spielt weder das Alter noch die Fahrzeugart eine Rolle; nur die Technik zählt.

In gemütlicher Runde ist Zeit für Austausch, Fachgespräche sowie Erzählungen von früher. Das Mittagessen kommt vom Grill, es gibt Kaffee und Kuchen. Beim Oldie-Quiz sind Fragen zum Kraftfahrwesen zu beantworten. Eine Zeitreise können Sportfreunde bei der Betrachtung historischer Motorsportfilme antreten. Zuschauer mit oder ohne Fahrzeug sind willkommen, der Eintritt ist frei. Weitere Infos im Internet.

mt  
» [msc-home.de](http://msc-home.de)

## Frühlingsgedichte und Abendlied in St. Gabriel

**Hainburg** – Eine weitere Folge seiner Reihe „Beschwingt – Eine halbe Stunde Lyrik und Musik am Abend“ bietet der Freundeskreis St. Gabriel am Mittwoch, 6. April, 19.30 Uhr, in der Kapelle des ehemaligen Klosters an der Hauptstraße 8 in Hainburg. Mit Poesie und Musik möchten Klaus Deller und Sven Garrecht ihre Zuhörer ermuntern und beschwingen, ihnen gedankliche Freiräume eröffnen: eine halbe Stunde Spurensuche, Zeit für Worte, für Dinge

zwischen den Zeilen, für Musik, für eigene Gedanken.

Frühlingsgedichte sowie Texte von Mascha Kaléko und Theodor Fontane sind zu hören. Am Ende wird dem Publikum ein lyrisches Werk zur gemeinsamen Ausgestaltung angeboten und mit dem Abendlied von Matthias Claudius („Der Mond ist aufgegangen“) die halbe Stunde beschlossen. Der Eintritt ist frei, eine Anmeldung dazu nicht erforderlich.

mt  
» [freundeskreis-st-gabriel.de](http://freundeskreis-st-gabriel.de)

### Frist für Kunst am Rathaus-Neubau ist verlängert

Hainburg – Wie berichtet, suchen Kreis Offenbach, Gemeinde Hainburg und Sparkasse Langen-Seligenstadt Interessenten, die vor dem Rathausneubau in Klein-Krotzenburg ein Werk zum Thema „Aus zwei wird eins“ gestalten. Die Bewerbungsfrist ist verlängert bis 21. April.

Die Skulptur oder Installation sollte vorzugsweise aus Eiche, Buche oder Sandstein bestehen. Erwünscht ist eine Präsenz des Siegers am Ort über mindestens zwei Wochen. Vorstellungen zur Einbeziehung der Bevölkerung, besonders durch Mitarbeit am Werk, sowie des pädagogischen Begleitprogramms müssen enthalten sein.

Die Arbeit, dotiert mit 15 300 Euro, finanziert die Sparkasse. Teilnehmer müssen eine fundierte künstlerische Ausbildung vorweisen und Erfahrungen mit Kunst im öffentlichen Raum haben.

Kontakt: Kreishaus, Werner-Hilpert-Straße 1, 63128 Dietzenbach, E-Mail an kultur@kreis-offenbach.de. Infos: ☎ 06074 8180-1065. mt



### NABU hat Hecken zurückschneiden lassen

Die Hecken an den von ihm betreuten Streuobstwiesen hat der NABU Hainburg zurückschneiden lassen. Anschließend wurden die Äste (auch vom Schnitt der Obstbäume) im Schredder der Gemeinde gehäckselt. Damit keine Biomasse verloren geht, kamen die Holzschnipsel in die Hecken zurück. Der NABU würde sich freuen, wenn Freiwillige

aus den Reihen seiner Mitglieder zu solchen Außenaktivitäten dazustießen. Geplant wird an den Vereinsabenden im Vereinsheim am Bahnhof Hainstadt – donnerstags um 19.30 Uhr. Dabei kommt die Geselligkeit nicht zu kurz. Gäste sind willkommen. E-Mail-Kontakt: Vorsitzender@NABU-Hainburg.de. Internet-Info: www.nabu-hainburg.de FOTO: PRIVAT

### Ganzjähriges Eisstockschießen

Hainstadt – Eisstockschießen im Sommer? Kein Scherz: Die Freie Turnerschaft Hainstadt macht's möglich! Das Angebot für Erwachsene startet am Freitag, 1. April, 18 Uhr, auf dem Vereinsgelände, Am Katzenfeld 7. Interessenten sind willkommen, Vorkenntnisse nicht nötig. Generell kann jeder zum Zuschauen und Ausprobieren kommen, auch Menschen mit Handicap. Infos: ☎ 0177 1944604 (werktags nach 18 Uhr) mt

### Andacht zum Passionssonntag

Hainstadt – Die Hainstädter Pfarrei St. Wendelinus lädt zur Passionsandacht. Am Passionssonntag, 3. April, 16 Uhr, sind Gläubige willkommen. Der Nachmittag steht unter dem Thema „Steine auf unserem Lebensweg“. Anmeldung ist nicht erforderlich, es gelten die aktuellen Coronaregeln. Das selbst gestaltete Passionstuch ist danach bis Karfreitag in der Kirche ausgestellt. mt

## Frohsinn berichtet und wählt

Klein-Krotzenburg – Berichte aus den Chören und vom Vorstand sowie Neuwahlen stehen unter anderem auf der

Tagesordnung bei der Jahresversammlung des Gesangvereins Frohsinn Klein-Krotzenburg. Sie beginnt am Freitag,

1. April, 20 Uhr, in der Kreuzburghalle. Es gilt 3G, der Mundschutz kann am Platz abgenommen werden. mt

**Hurra, Hurra, der Lenz ist da!**  
**Jetzt noch schnell dicke Rabatte sichern**



Terrassendiele Thermo-Esche Endlosverlegung  
glatt, Farbe: Braun, Maße: 20 x 112 mm, Länge: 300 cm

~~-37%~~  
statt 7,99  
**4,99** lfm  
EUR



WPC Terrassendiele NATURinFORM  
fein/grob geriffelt, Maße: 21 x 139 mm, Länge: 400 cm

~~-28%~~  
statt 13,99  
**9,99** lfm  
EUR



Sichtschutzzaun Natura Kiefer  
kesseldruckimprägniert, Maße: 180 x 180 cm

~~-27%~~  
statt 109,-  
**79,-** Stk.  
EUR



Stelzenhaus Tom / Toby  
Holzart: Fichte, Maße: 219,5 x 198 cm, Höhe: 282 cm

~~-21%~~  
statt 949,-  
**749,-** Stk.  
EUR



Größte Auswahl Deutschlands!

63179 Obertshausen 64331 Weiterstadt  
Albrecht-Dürer-Str. 25 Gutenbergstr. 20  
Tel. 0 61 04/95 04-0 (gegenüber Loop 5)  
Tel. 0 61 51/78 53 87-0

[www.holzlandbecker.de](http://www.holzlandbecker.de)

## Erster Paketshop in Mainhausen am Ginkgoring

Mainhausen – Die Deutsche Post knüpft ihr Netz an DHL-Filialen enger. Am kommenden Freitag, 1. April, richtet das Unternehmen einen Paketshop am Ginkgoring 54 („Ballonwerkstatt“) in Mainhausen ein. Dort können Kunden wohnortnah Pakete abgeben und abholen.

Für Mainhausen ist es der erste Paketshop; daneben betreibt das Unternehmen zwei Filialen: Babenhäuser Straße 14 („Der Die Das“) und Erwin-Grimm-Weg 1 (Tegut-Markt). Unter der Internetadresse [www.deutschepost.de/de/s/standorte.html](http://www.deutschepost.de/de/s/standorte.html) können Kunden nach Eingabe ihres Standorts die Adressen und Öffnungszeiten sämtlicher Filialen und Paketläden sowie die Orte aller Packstationen abrufen.

DHL-Paketshops bieten ihren Service zu den üblichen Öffnungszeiten des Einzelhandels an – montags bis freitags von 9 bis 18 sowie samstags zwischen 9 und 16 Uhr. Im Angebot ist die Annahme frankierter Päckchen, Pakete und Retouren. mt

# Weiter auch ohne Fußball

## SCHIMMEL Wirtsleute betreiben Lokal mit neuem Konzept

Mainhausen – „Die Corona-Lockdowns waren die größten Herausforderungen“, berichtet Gizem Karahan, Inhaberin des Lokals „Zum Schimmel“. Zwei Jahre liegt der erste zurück. In der Zeit hat das Ehepaar Karahan mit Herzblut darum gekämpft, Mainflingens älteste Traditionsgaststätte an der Hauptstraße 92 weiter führen zu können. Stammgäste wissen das zu schätzen.

Vor Jahrzehnten war der Saal noch Heimat der Sängervereinigung. Mehrere Wirtswechsel folgten, bis vor 17 Jahren Gizem Karahan (42) und ihr Mann Mustafa (52) die Leitung übernahmen. Vor zwölf Jahren folgte der Umbau zum Raucherlokal ohne Speiseangebot. An der Theke werden Pils, Äpfel und Hütchen serviert.

Während der Lockdowns baute das Paar neue Beleuchtungstechnik ein, renovierte und dekorierte, überschlug aber auch die Kosten. „Allein von der Gaststätte konnten



Zeitvertreib mit Darts schätzt Marco Bunger.

FOTO: THILO KUHN

wir nicht mehr leben“, sagen beide. Gizem Karahan arbeitet hauptberuflich im Dienstleistungssektor mit Schichten bis zu zwölf Stunden. Die staatlichen Überbrückungshilfen, einmal drei, einmal sieben Monate, reichten nur für Fixkosten wie Miete, Strom, Versicherungen.

Der Entschluss, sich vom Konzept der Fußballkneipe zu verabschieden, reifte während der Pandemie. Über den Bezahlsender Sky liefen Bun-

desligaspiele auf mehreren Bildschirmen. „Doch die 750 Euro im Monat für Wirte ohne Vereinshintergrund sind bei uns auf dem Land kaum zu amortisieren“, klagt die Wirtin. In der ersten Jahreshälfte 2021 kämpfte sie sich aus dem Vertrag. Derzeit gibt es Fußballübertragungen nur noch von Zweiter und Dritter Liga oder als Zusammenschritt im Ersten. Ein günstigeres Angebot des Streamingdienstes DAZN schließt

den Samstag nicht ein, ist also uninteressant.

Ohne Fußball sei das Lokal gemütlicher und attraktiver, meint die Wirtin – das Interesse konzentrierte sich nicht nur auf Sport. Stammgäste unterhalten sich mit Würfeln und Kartenspielen oder an den Automaten; einige jüngere Leute planen, ein Darts-Team zu gründen.

Mancher werte dieses Angebot als selbstverständlich, was es nicht sei, so Gizem Karahan. „Trotzdem haben wir unser 20-jähriges Bestehen in drei Jahren im Visier, wollen da vielleicht die Hauptstraße einbeziehen.“

Zum Zehnjährigen hatten die Crazy Schimmel Dancers der Sängervereinigung mit einer Choreografie gratuliert. Auch Gäste von Feuerwehrkapelle und TSG schauten bisweilen vorbei.

Geöffnet ist das Lokal von Montag bis Samstag ab 17 Uhr. Sonntags ist Ruhetag – Ausnahmen in Absprache mit den Gästen. tku

# IHR FACHMANN

## DER LOKALE BRANCHENFÜHRER IHRER REGION

### Autohaus

**Hartmann**  
Ihr FORD-Autohaus in Dietzenbach  
Tel. 0 6074 / 2 50 97  
Justus-von-Liebig-Straße 21  
[www.ford-hartmann-dietzenbach.de](http://www.ford-hartmann-dietzenbach.de)

### Dachdecker

**GÜNTHER**  
Bernd Günther  
63128 Dietzenbach  
Justus-von-Liebig-Str. 5  
☎ (0 60 74) 2 43 37  
Fax (0 60 74) 4 54 18

### Elektro

**Lehr**  
ELEKTRO  
TECHNIK  
**Elektroinstallationen**  
Lehrstraße 6  
63128 Dietzenbach  
Tel. 06074/23345, Fax 26423  
[info@elektrolehr.de](mailto:info@elektrolehr.de)  
[www.elektrolehr.de](http://www.elektrolehr.de)

### Fernseher / SAT

**FERNSEH STEINHEIMER**  
REPARATUR - VERKAUF  
SAT-ANLAGEN  
Dieburger Str. 10  
63322 Rödermark (OR)  
Tel.: 06074 - 45177  
[www.fernseh-steinheimer.de](http://www.fernseh-steinheimer.de)

**MEISTERHANDWERK  
SCHUHMACHEREI  
JAGIC**  
"Freunde am Laufen"  
**Wir bieten alles rund  
um Fuß und Schuh:**

- Maßschuhe
- Kompressionsstrümpfe
- Bandagen
- Einlagen nach Maß
- **Schuhreparaturen  
aller Art**

Bei Vorlage dieser Anzeige  
**10% Bonus**  
auf Schuhreparaturen!

**Wir beraten Sie gern:**  
**Obertshausen-Hausen  
Friedrich-Ebert-Str. 10  
Telefon 06104 / 7 17 21  
[www.jagic.de](http://www.jagic.de)**

### Hier könnte auch Ihre Anzeige stehen!

Der lokale Branchenführer erscheint monatlich in der

**StadtPost Dietzenbach,  
StadtPost Rödermark, RodgauPost  
und im Seligenstädter Heimatblatt**

in einer Gesamtauflage von

**61.900 Exemplaren**

### Sie haben noch Fragen?

Rufen Sie an. Ich berate Sie gerne!

**Hicham Bougargour**

Telefon 06106 6682113

oder schreiben Sie an:

[hicham.bougargour@op-online.de](mailto:hicham.bougargour@op-online.de)

✉ Mediengruppe Offenbach-Post  
Ludwigstraße 24-26 • 63110 Rodgau

**REISE**

**NORDSEE**

**St. Peter Ording:** Wunderschöne FeWo., 2 Zi., best-Lage, Strandprom., 1. Reihe, mit gr. SW Blk, NR, o. Haustiere, T. 04122 53764

**GESCHÄFTSEMPFEHLUNGEN**

**Ihre Kinder schützen?**  
Ihre Alarmanlage / Sicherheits-Kamera  
Sicherheits-Center • Info: 06074 - 4 87 57 61

**Umbau Wanne zur Dusche zum Nulltarif\*** Null Euro Kosten für Sie, inkl. Duschabtrennung. Schnell, einfach und sauber in nur 8 Std. \*bei Vorhandensein eines Pflegegrades.

**Schöner Wohnen GmbH,**

☎ 06102-79 85 60

www.schoenerwohnenmbh.de

**GARANT-SANIERUNG mit Festpreisgarantie!!!**

saniert, renoviert, Innenausbau, Komplettbäder, Badsanierung, Bodenlegearbeiten, Trockenbau, Fenstermontage, Dämmung, Sanitär- und Elektroinstallation, Pflasterarbeiten, Gartengestaltung, Grünschnitt, Haushaltsauflösung und Entrümpelung, Reinigung, Hausmeisterservice, IHK-eingetragener Betrieb  
**Mail: info@braun-garant.de**  
☎ 069 - 97 69 82 02

**Haushaltsauflösungen / Entrümpelungen** vom Keller bis zum Dachboden -- schnell, preiswert und zuverlässig

**A. Heuser**  
Tel.: 06104/4082919  
Handy: 0162/8934259

**Ich reinige und/oder repariere Ihre Dachrinne.** Zuverlässig.  
☎ 0174 8386162

**GARANT-SANIERUNG mit Festpreisgarantie!!!**

saniert, renoviert, Innenausbau, Komplettbäder, Badsanierung, Bodenlegearbeiten, Trockenbau, Fenstermontage, Dämmung, Sanitär- und Elektroinstallation, Pflasterarbeiten, Gartengestaltung, Grünschnitt, Haushaltsauflösung und Entrümpelung, Reinigung, Hausmeisterservice, IHK-eingetragener Betrieb

**Mail: info@garant-sanierung.de**  
☎ 069 - 97 69 82 02

**Vorsicht, Betrüger am (Netz-)Werk!**

Auch in „harmlosen“ Downloads und E-Mail-Anhängen können Gefahren lauern.

Wir wollen, dass Sie sicher leben.



www.polizei-beratung.de

Und sie hat uns nicht alleine gelassen, wir konnten immer nach ihr fassen.  
Wenn wir sie brauchten, dann war sie da: die Hand des Anderen - nun schon 50 Jahr.

*1. April 1972*

**Winfried & Veronika**

Zur Goldenen Hochzeit

Herzlichen Glückwunsch, wir sind sehr stolz auf Euch!  
Eure Kinder, Schwiegerkinder und Enkelkinder.

**Herzlichen Dank**

an alle, die an mich an meinem 90. GEBURTSTAG mit Blumen, Geschenken und Telefonaten an mich gedacht haben.

*Hildegard Grimm*

**AMTLICHE BEKANNTMACHUNG DER KREISSTADT DIETZENBACH**

**Gebührenordnung zur Friedhofsordnung**

Aufgrund der §§ 5 und 93 Abs. 1 der Hessischen Gemeindeordnung i. d. F. der Bekanntmachung vom 07.03.2005 (GVBl. I S. 142), zuletzt geändert durch Artikel 3 des Gesetzes vom 11.12.2020 (GVBl. I S. 915), der §§ 1 bis 5a und 9, 10 des Hessischen Gesetzes über Kommunale Abgaben in der Fassung vom 24.03.2013 (GVBl. S.134) und des § 43 der Friedhofsordnung der Kreisstadt Dietzenbach in der Fassung vom 30.10.2020 hat die Stadtverordnetenversammlung in der Sitzung vom 08.03.2022 für den Friedhof der Kreisstadt Dietzenbach folgende Gebührenordnung zur Friedhofsordnung beschlossen.

**I. Gebührenpflicht**

**§ 1**

**Gebührenerhebung**

Für die Inanspruchnahme (Benutzung) des Friedhofs und seiner Einrichtungen und Anlagen im Rahmen der Friedhofsordnung der Kreisstadt Dietzenbach vom 30.10.2020 sowie für damit zusammenhängende Amtshandlungen (gebührenpflichtige Leistungen) werden Gebühren nach Maßgabe dieser Gebührenordnung erhoben.

**§ 2**

**Gebührenpflichtige**

- (1) Zur Zahlung der Gebühren ist verpflichtet, wer selbst oder durch Dritte, deren Handeln ihm zuzurechnen ist,
  - a) die in § 1 genannten Einrichtungen und Anlagen in Anspruch nimmt oder
  - b) eine besondere Leistung der Friedhofsverwaltung beantragt hat oder durch sie unmittelbar begünstigt wird.
- (2) Mehrere Verpflichtete haften als Gesamtschuldner.

**§ 3**

**Entstehung der Gebührenpflicht, Fälligkeit**

- (1) Die Gebührenpflicht entsteht mit der Inanspruchnahme von Leistungen nach der Friedhofsordnung.
- (2) Die Gebühren sind 4 Wochen nach Bekanntgabe des entsprechenden Gebührenbescheids fällig.

**§ 4**

**Rechtsbehelfe/Zwangsmittel**

- (1) Die Rechtsbehelfe gegen Gebührenbescheide aufgrund dieser Satzung regeln sich nach den Bestimmungen der Verwaltungsgerichtsordnung (VwGO) in der jeweils gültigen Fassung.
- (2) Für die zwangsweise Durchsetzung der im Rahmen dieser Satzung erlassenen Gebührenbescheide gelten die Vorschriften des Hessischen Verwaltungsvollstreckungsgesetzes in der jeweils gültigen Fassung.

**II. Gebührenarten**

**§ 5**

**Gebühren für die Benutzung der Leichenhalle und des Aufbahrungsraumes/der Friedhofskapelle**

- (1) Für die Benutzung der Trauer- oder Leichenhalle werden folgende Gebühren erhoben:
  - a) Aufbewahrung einer Leiche je angefangener Tag 73,00 €
  - b) Für die Benutzung der Trauerhalle im Rahmen einer Trauerfeier inkl. Dekoration 150,00 €
  - c) Für die Benutzung der Leichenhalle zur Waschung einer Leiche werden berechnet pro Nutzung 50,00 €

**§ 6**

**Bestattungsgebühren**

- (1) Für das Ausheben und Schließen eines Grabes, den Transport des Sarges von der Leichenhalle zum Grab sowie das Absenken des Sarges in das Grab einschließlich der zugehörigen Verwaltungshandlungen werden folgende Gebühren erhoben:
  - a) Bei der Bestattung der Leiche Verstorbener ab dem vollendeten 5. Lebensjahr
    - 1) in einer Reihengrabstätte 1.679,00 €
    - 2) in einer Wahlgrabstätte 1.679,00 €
- (2) Bei der Beisetzung von Aschenresten werden für das Ausheben und Schließen eines Grabes, den Transport der Urne von der Leichenhalle zum Grab sowie das Absenken der Urne in das Grab einschließlich der zugehörigen Verwaltungshandlungen folgende Gebühren erhoben:
  - Für die Beisetzung:
    - a) in einer Urnenreihengrabstätte 486,00 €
    - b) in einer Urnenwahlgrabstätte (je Urne) 486,00 €
    - c) in einer Grabstätte für Erdbestattung 486,00 €
    - d) in einem Feld für anonyme Urnenbeisetzungen 486,00 €
    - e) für Urnenbestattungen an Gemeinschaftsbäumen 486,00 €
    - f) für Urnenbestattungen an Baumsegmenten 486,00 €
- (3) Bei der Beisetzung von Aschenresten in Urnennischenanlagen wird für den Transport der Urne von der Leichenhalle zur Urnenwand sowie das Öffnen, Einstellen und Schließen in die Urnenkammer eine Gebühr von 415,00 € erhoben.
- (4) Die Bestattung von totgeborenen Kindern, die vor Ablauf des sechsten Schwangerschaftsmonats verstorben sind und Föten in einem Sammelbestattungsfeld erfolgt kostenlos.
- (5) Für das Absenken des Sarges in das Grab werden Gebühren in Höhe von 815,00 € erhoben.
- (6) Für das Bearbeiten der Anträge zur Bestattung in einer Gruft werden Gebühren in Höhe von 275,00 € fällig.

**§ 7**

**Umbettungsgebühren**

- (1) Umbettungen von Särgen in Erdgräbern werden seitens der Friedhofsverwaltung nicht vorgenommen. Der Antragsteller muss ein zugelassenes Unternehmen oder eine Pietät beauftragen.
- (2) Wird die Ausgrabung durch ein zugelassenes Unternehmen oder eine Pietät durchgeführt, hat der Antragsteller die Kosten unmittelbar an das Unter-

nehmen / die Pietät zu zahlen. Von der Kreisstadt Dietzenbach wird für Hilfsleistungen (Grabschachtungen und Schalung bis Sargoberdecke) einschließlich der zugehörigen Verwaltungshandlungen eine Gebühr von 1.680,00 € erhoben.

- (3) Für die Umbettung einer Aschenurne einschließlich der zugehörigen Verwaltungshandlungen werden als Gebühr 485,00 € erhoben.

**§ 8**

**Erwerb des Nutzungsrechts an einer Reihengrabstätte und Urnenreihengrabstätte**

- (1) Für die Überlassung einer Reihengrabstätte und die Nutzung der Friedhofseinrichtungen und -anlagen werden folgende Gebühren erhoben:
  - a) Reihengrab zur Beisetzung eines Verstorbenen bis zur Vollendung des 5. Lebensjahres 409,00 €
  - b) Reihengrab zur Beisetzung eines Verstorbenen ab Vollendung des 5. Lebensjahres 1.106,00 €
  - c) Rasenreihengrab zur Beisetzung eines Verstorbenen ab Vollendung des 5. Lebensjahres 1.024,00 €
- (2) Für die Überlassung einer Urnenreihengrabstätte werden erhoben 327,00 €

**§ 9**

**Erwerb von Nutzungsrechten an Wahlgrabstätten und Urnenwahlgrabstätten**

- (1) Für die Überlassung einer Erdwahlgrabstätte für die Dauer von 30 Jahren und die Nutzung der Friedhofseinrichtungen und -anlagen werden folgende Gebühren erhoben:
  - a) für eine Grabstelle 1.327,00 €
  - b) für zwei Grabstellen 2.302,00 €
  - c) für drei Grabstellen 3.570,00 €
  - d) für vier Grabstellen 5.208,00 €
  - e) für eine Rasengrabstelle 1.327,00 €
  - f) für zwei Rasengrabstellen 2.302,00 €
- (2) Für den Erwerb von Nutzungsrechten an Urnenwahlgrabstätten wird erhoben:
  - a) an einer Urnenwahlgrabstätte für 4 Urnen 574,00 €

**§ 10**

**Erwerb von Nutzungsrechten an weiteren Grabarten**

- (1) Für die Überlassung nachfolgender Grabstätten und die damit zusammenhängende Nutzung der Friedhofseinrichtungen und -anlagen werden folgende Gebühren erhoben:
  - a) für eine Urnennische zur Aufnahme von 1 Urne 922,00 €
  - b) für eine Urnennische zur Aufnahme von 2 Urnen 1.755,00 €
  - c) für eine Urnennische zur Aufnahme von 4 Urnen 3.354,00 €
  - d) für eine Beisetzungsstelle in einem Feld für anonyme Urnenbeisetzungen 327,00 €
  - e) für eine Beisetzungsstelle an einem Gemeinschaftsbaum 787,00 €
  - f) für ein Baumwahlsegment zur Aufnahme von 4 Urnen 3.013,00 €
  - g) für eine Einzelgruft 3.163,00 €
  - h) für eine Doppelgruft 5.951,00 €
  - i) für ein muslimisches Grab 2.267,00 €
- (2) Die Nutzungsgebühren umfassen die Kosten der Rahmenpflege der obigen Grabstätten einschließlich der Rasenpflege.

**§ 11**

**Sonstige Gebühren**

- (1) Für die Ausstellung einer Graburkunde wird eine Gebühr von 82,00 € erhoben.
- (2) Für die Überschreibung einer Familiengrabstätte wird eine Gebühr von 27,00 € erhoben.
- (3) Für die Prüfung und Genehmigung zur Errichtung und Veränderung von Grabmalen, Grabeinfassungen sowie sonstiger Grabausstattungen wird eine Gebühr von 136,00 € erhoben.

**§ 12**

**Gebühren für Grabeinfassungen**

Für die gemäß Friedhofsordnung durchzuführenden Fundamentierungsarbeiten und Grabeinfassungen wird seitens der Friedhofsverwaltung die Fachabteilung der Städtischen Betriebe Dietzenbach oder eine Fachfirma beauftragt. Die Kosten werden dem Gebührenschuldner nach § 1 HVwKostG in Rechnung gestellt.

**§ 13**

**Gebühren für Grabräumungen**

Kommen die Berechtigten ihrer Verpflichtung zur Entfernung der Anlagen auf Grabstellen nach Ablauf des Nutzungsrechts oder der Ruhefrist trotz zweimaliger schriftlicher Aufforderung nicht nach und müssen diese Arbeiten deshalb vom Friedhofsträger ausgeführt werden, werden dafür die tatsächlichen Aufwendungen abgerechnet und dem Nutzungsberechtigten nach § 1 HVwKostG in Rechnung gestellt.

**§ 14**

**Gebühren für Steinmetzarbeiten**

Für das Ausstellen einer Berechtigungskarte für Steinmetze zur Durchführung Ihrer Tätigkeit auf dem Dietzenbacher Friedhofsgelände wird eine Gebühr von 109,00 € erhoben.

**§ 15**

**Inkrafttreten der Gebührenordnung**

Die Satzung tritt am Tage nach ihrer Bekanntmachung in Kraft.

Dietzenbach, 31.03.2022

Der Magistrat der Kreisstadt Dietzenbach

**Dr. Dieter Lang** Bürgermeister



Wir nehmen Abschied von

## Lilo Gschrey

\* 8. 4. 1927 † 24. 3. 2022

In Liebe und Dankbarkeit

**Frank und Irene  
Raul und Vera  
Malia**

Rodgau-Weiskirchen

Die Trauerfeier findet am Donnerstag, dem 31. März 2022, um 14.00 Uhr auf dem Friedhof in Weiskirchen statt.

Von Beileidsbekundungen bitten wir abzusehen.



*Du hast gelebt für Deine Lieben,  
all Deine Arbeit war für sie.  
Wenn Du auch bist von uns geschieden,  
in unseren Herzen stirbst du nie.*

Traurig, aber dankbar für die schöne Zeit, die wir mit Dir verbringen durften, nehmen wir Abschied von meinem herzenguten Mann, unserem lieben Papa, Opa, Bruder, Schwager und Onkel

## Michael Kotzmann

\* 20.10.1936 † 17.03.2022

In stiller Trauer:

Deine Hildegard  
Gabriele mit Viola  
Annika und Christian  
Kerstin mit Elisa  
Paulina und Theo  
Josef und Gabi  
sowie alle Angehörigen



Die Trauerfeier mit anschließender Urnenbeisetzung findet am 01. April 2022 um 14 Uhr in der Trauerhalle in Seligenstadt statt. Von Beileidsbekundungen bitten wir Abstand zu nehmen. Ein Kondolenzbuch liegt aus.

Traurig müssen wir Abschied nehmen von unserem lieben Bruder und Onkel

## Theobald Schorsch

\* 7. 11. 1951 † 10. 3. 2022

Du bleibst immer in unserem Herzen:

**Deine Geschwister und Angehörigen**

Die Urnenbeisetzung findet am 31.3.22 um 14:00 Uhr auf dem Friedhof Dietzenbach statt.



*Nimm dir die Zeit für die Menschen, die du liebst!  
Denn irgendwann nimmst du die Zeit die Menschen,  
die du geliebt hast.*

Wir vermissen dich.

## Karlheinz Klar

\* 7. 7. 1937 † 16. 3. 2022

In Liebe:

Dein Friedchen  
Gitte und Norbert  
Marion und Bernd  
Torsten und Bettina  
Enkel, Urenkel und Angehörige

Die Trauerfeier mit Urnenbeisetzung findet am Dienstag, 5. April 2022, um 14 Uhr auf dem Waldfriedhof in Rodgau-Jügesheim statt.

Das Seelenamt ist am Mittwoch, 6. April 2022, um 19.30 Uhr in der kath. Pfarrkirche St. Nikolaus.



Der Judoclub Klein-Krotzenburg e.V. trauert um seinen Gründer und Ehrenvorsitzenden

## Bernd Krammig

Wir werden ihm stets ein würdiges Andenken bewahren.



## Pietät Jochem

Beratung und Betreuung im Trauerfall

Friedhofstraße 13  
Schwesternstraße 1  
63110 Rodgau

Telefon 06106/71222  
www.pietaet-jochem.de

## Bernd Karach

\* 11.04.1964

† 17.03.2022

Wenn Du an mich denkst, erinnere Dich an die Stunde, in welcher du mich am liebsten hattest.

(Rainer Maria Rilke, 1875-1926)

Wir haben einen wundervollen Menschen verloren.

In Liebe nehmen wir Abschied

Frauke mit Ben  
Florian & Julia mit Noah  
Sebastian & Vanessa mit Mats und Finn  
Elfi mit Markus  
und alle Angehörigen

Die Abschiedsfeier findet am 07. April 2022 um 11:00 Uhr in der Trauerhalle Urberach statt. Anschließend wird die Urne im Friedwald, im engsten Kreis der Familie, beigesetzt.

Von Trauerkleidung und Beileidsbekundungen bitten wir abzusehen, ein Kondolenzbuch liegt aus.

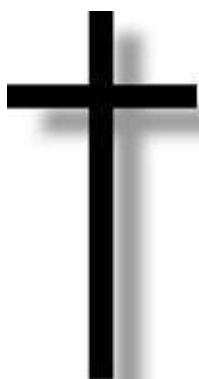


## Bestattungshaus Heckel

Alter Weg 1, Rodgau  
06106/5282

Persönliche Verabschiedung in hauseigener Trauerhalle  
Umfassende Beratung und Organisation  
Auslandsüberführung - Naturbestattung  
Bestattungstermine online [www.bestattungshaus-heckel.de](http://www.bestattungshaus-heckel.de)  
Partner der Deutsche Bestattungsvorsorge Treuhand AG

*Als Gott sah,  
dass der Weg zu lang,  
der Hügel zu steil und  
das Atmen zu schwer wurde,  
legte er seinen Arm  
um dich und sprach:  
,Komm heim!'*



Wir nehmen Abschied  
von meinem lieben Mann,  
Schwager, Onkel und Cousin

## Wolfgang Einramhof

\* 19. 9. 1935 † 24. 3. 2022

In stiller Trauer:

Emmi Einramhof geb. Rienesl  
Maria Hoffelner  
Anni Sauer  
Linde Denk  
sowie alle Angehörigen

Die Beerdigung findet am Dienstag, 29. März 2022 um 11 Uhr  
auf dem Friedhof in Rodgau-Dudenhofen statt.

*Das Schönste, was ein Mensch hinterlassen kann,  
ist ein Lächeln im Gesicht derjenigen,  
die an ihn denken.* -Theodor Fontane-

## Werner Erhard Larisch

\* 24. 6. 1944 † 11. 3. 2022



Wir werden Dich vermissen!

Du wirst immer  
in unseren Herzen bleiben:

**Christina Görtz  
mit Familie Görtz-Chiout  
Ellen Walther mit Familie  
Otto und Hannelore Larisch  
Thomas Larisch und Familie  
Ingrid Larisch  
Oskar Jung  
und alle Nichten und Neffen**

Die Beisetzung findet am Donnerstag, dem 7. April 2022, um  
14.00 Uhr auf dem Waldfriedhof in Rodgau-Jügesheim statt.



Nach schönen gemeinsamen Jahren im  
Kreis der Familie nehmen wir Abschied  
von meinem Vater, unserem Opa und  
Uropa, Bruder, Schwager und Onkel.

## Erich Hess

04.03.1927 - 22.03.2022

Heida Winter  
Jens, Marius und Jannis Winter  
Uwe, Bettina, Toni und Ella Winter

Die Trauerfeier mit anschließender Urnenbeisetzung findet am Mittwoch, den 30.03. um 11:00 Uhr auf dem Friedhof in Weiskirchen statt.

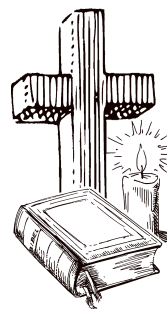
*Fürchte dich nicht,  
denn ich habe dich erlöst;  
ich habe dich bei deinem Namen gerufen;  
du bist mein.*

Jesaja 43,1

Wir nehmen Abschied von

## Hans Schaffer

\* 11. 10. 1934 † 22. 3. 2022



In stiller Trauer:

**Brigitte Schaffer  
mit Familie**

Die Beisetzung findet im Familienkreis auf dem  
Waldfriedhof in Rodgau-Jügesheim statt.



*Sein Leben war erfüllt von Liebe und Güte.*

Dankbar nehmen wir Abschied von meinem Vater  
und allerbesten Opa, der für uns immer da war und nun  
heimgegangen ist zu seiner Frau.

## Erwin Lutz

\* 27. 9. 1934 † 22. 3. 2022

Mainflingen

In stiller Trauer

**Klaus Dieter  
Alexander  
Stefanie  
Natalie**

sowie alle Angehörigen und Verwandte

Die Urnenbeisetzung findet am Dienstag, dem 5. April 2022, um 14 Uhr auf dem Friedhof in Mainflingen  
statt. Für bereits erwiesene und noch zuge dachte Anteilnahme sagen wir herzlichen Dank.

*Niemand kennt den Tod und niemand weiß, ob er für den  
Menschen nicht das allergrößte Glück ist.* SOKRATES



Wir haben einen  
wundervollen  
Menschen verloren.

In Liebe und Dankbarkeit

**Deine Gudrun  
und dein Sohn Jochen  
sowie alle Angehörigen**

## Herbert Burkard

\* 10. 4. 1939  
† 22. 3. 2022

Die Trauerfeier mit anschließender  
Urnenbeisetzung auf dem  
Friedhof in Seligenstadt findet  
am Montag, dem 4. April 2022,  
um 14.30 Uhr statt.



Wer überwindet, der wird alles ererben, und ich werde sein Gott sein,  
und er wird mein Sohn sein. (Offenbarung 21, 7)



*Im Leben warst Du stets bescheiden,  
schlicht und einfach lebstest du.  
Mit allem warst du stets zufrieden,  
nun schlafst sanft in stiller Ruh'.*

Wir nehmen Abschied von meinem lieben Mann, Vater, Schwiegervater,  
Opa, Bruder und Onkel

## Edwin Fenchel

\*25.9.1940 †26.3.2022

In stiller Trauer:

**Gisela Fenchel** geb. Liller  
**Rainer, Anna, Matthias und Katharina**  
**Klaus, Michaela, Patricia und Karolina**  
sowie alle Angehörigen

63110 Rodgau-Dudenhofen, Am Flachsberg 13

Die Trauerfeier mit Urnenbeisetzung findet am 07.04.2022 um 11:00 Uhr auf dem Friedhof in 63110 Rodgau-Dudenhofen statt.



## Doris Strehlau

geb. Rücker  
† 25. 2. 2022

### Danksagung

Wenn durch einen Menschen ein wenig mehr Liebe und Güte, ein wenig mehr Licht und Wahrheit in der Welt waren, hat sein Leben einen Sinn gehabt.

### Danke

an alle, die sich in unserer Trauer mit uns verbunden fühlten und ihre Anteilnahme auf vielfältige Weise zum Ausdruck brachten.

Es war ein Trost zu erfahren, wie viele Doris gern hatten.

*Lothar Strehlau*  
*Kevin und Mike Strehlau*

Seligenstadt, im März 2022

*Unser Herz will Dich halten,  
unsere Liebe Dich umfassen,  
unser Verstand muss Dich gehen lassen,  
denn Deine Kraft war zu Ende und  
Deine Erlösung Gnade.*

## Hans Jost

\* 30. 9. 1946 † 21. 3. 2022



In liebevoller Erinnerung:

**Deine Frau Josie**  
**Dein Sohn Kevin**  
**Dein Bruder Klaus und deine Schwägerin Maria**  
**mit Nicole, Jürgen und Elias**  
**und Familie Inciong von den Philippinen**

Die Trauerfeier mit anschließender Beisetzung findet am Freitag, dem 1. April 2022, um 10 Uhr auf dem Friedhof in Hainburg/Klein-Krotzenburg statt.

**An alle, die in Gedanken bei uns sind.**

Zum Abschied von meiner geliebten Frau unserer Mama und Oma

## Inge Pflug

\* 2. 8. 1948 † 10. 3. 2022

danken wir allen, die uns aufgefangen haben, als wir meinten,  
den Boden unter den Füßen zu verlieren.

Danke für die gelebte Liebe, die Nähe und den Trost.

**Rolf, Michaela, Natalino, Melanie, Markus & Michelle**  
**und alle Angehörigen**

Kondolenzadresse: Frühlingsaustraße 26, Rodgau/Jügesheim  
Rodgau im März 2022

Die **EINHARDSTADT SELIGENSTADT** trauert um

## Hans Bodensohn

der am 15. März 2022 im Alter von 85 Jahren  
verstorben ist.

Hans Bodensohn war über 40 Jahre als Mitarbeiter im Bereich  
der Stadtwerke tätig. Ehrenamtlich engagierte er sich über  
17 Jahre in sozialen Angelegenheiten der Belegschaft.

Wir werden ihm ein ehrendes Andenken bewahren.  
Unser Mitgefühl gilt seiner Familie und den Angehörigen.

**Dr. Daniell Bastian**  
Bürgermeister

**Traudel Kramer**  
Personalratsvorsitzende

## Mechthilde Glab

† 2. 3. 2022

D  
A  
N  
K  
E

Wir danken allen,  
die auf so vielfältige  
und liebevolle Weise  
ihre Anteilnahme zum  
Ausdruck brachten,  
und all denen,  
die sie auf ihrem letzten  
Weg begleitet haben.

Im Namen  
aller Angehörigen

Albert Glab

Rodgau, im März 2022

Die Würde des Menschen ist unantastbar,  
auch über seinen Tod hinaus.

MANUS  
BESTATTUNGEN

63110 Rodgau | Benzstraße 2  
06106-88090 oder 0171-9911044  
www.manus-bestattungen.de

Pietät | seit 1927

PIETÄT-RÖDERMARK

**Saager KG**

Erd-, Feuer-, Wald- und Seebestattung  
Bestattungsvorsorge  
Erledigungen aller Formalitäten  
24 Std. Dienstbereit  
*in den schwersten Stunden ...*

Johann-Friedrich-Böttger-Str.10  
63322 Rödermark / Ober-Roden  
**06074 / 901 58**  
www.pietat-roedermark.de

PIETÄT *Huther*

SEIT ÜBER 120 JAHREN -INH. WALTHER

Der Bestatter  
Mitglied der Innung

WIR HELFEN IHNEN, ABSCHIED ZU NEHMEN

❖ Vorsorge- und Trauergespräche sowie Beratung  
❖ Erd-, Feuer-, See-, und Waldbestattungen  
❖ Erledigung aller Formalitäten

Ihre Ansprechpartnerin: Frau Stefanie Gerbig

**Tel. 06074 / 993 58**  
Odenwaldstr. 72 • 63322 Rödermark



...und immer sind da Spuren Deines Lebens, Bilder, Augenblicke, Gefühle, die uns an Dich erinnern und uns glauben lassen, dass Du bei uns bist.

## Regina Prinz

\* 16.06.1941 † 08.03.2022

Herzlichen Dank sagen wir allen, die sich mit uns verbunden fühlten und ihre Anteilnahme in so vielfältiger Weise zum Ausdruck brachten.

Besonders danken wir der Dialysestation Seligenstadt und Herrn Dr. Elskens mit seinem Team für die langjährige liebevolle Betreuung sowie Frau Pfarrerin Koch für die tröstenden Worte.

Thorsten Prinz & Sonja Brand  
Silvia Ebert-Prinz & Karsten Ebert  
Tobias & Anja Weiland  
Saskia Weiland

Rodgau, im März 2022

Die Liebe bleibt.

**Danke** an alle, die gemeinsam mit uns Abschied nahmen. Die vielfältigen Zeichen der Anteilnahme haben uns Trost und Kraft gegeben.

Unser besonderer Dank gilt Herrn Pfarrvikar Siemes für die würdevolle und feierliche Gestaltung des Gottesdienstes, dem Sängerkorps der Turngemeinde Seligenstadt für die musikalische Begleitung, dem Pflege- und Betreuungsteam der „Neewe“ im Kursana Domizil sowie der Pietät Volker Winkler.

Im Namen aller Angehörigen

**Maria Sprey**

Seligenstadt, im März 2022

## Winfried Sprey

\* 01. 11. 1928  
† 23. 02. 2022

## Herzlichen Dank

sagen wir allen, die sich in der Trauer mit uns verbunden fühlten, ihre Anteilnahme in so vielfältiger Weise zum Ausdruck brachten und unseren lieben Verstorbenen auf seinem letzten Weg begleitet haben.

Im Namen der Familie

Irmtraud Winter

Seligenstadt, im März 2022



## Heinrich Winter

\* 27.12.1939  
† 28.02.2022



## Herzlichen Dank

Wir möchten uns von ganzem Herzen bei allen bedanken, die ihre Verbundenheit in liebevoller und vielfältiger Weise zum Ausdruck brachten.

In stiller Trauer:

Wolfgang, Petra  
und Beate  
mit Familien

## Anni Brückner

\* 30. 6. 1931  
† 5. 3. 2022

## DANKSAGUNG

Allen, die Ihre Anteilnahme am Tod von

## Karl Wand

meinem geliebten Ehemann, unserem wundervollen Vater und lieben Opa und Wegbegleiter gezeigt haben,

**danken wir von Herzen.**

Annelore Wand und Angehörige

*Alles was schön ist, bleibt schön,  
auch wenn es wehkt.*

*Und unsere Liebe bleibt Liebe,  
auch wenn wir sterben.*



Maxim Gorki

**KLEIN**  
Marmor & Granit  
Handwerk & Tradition seit 1928

## GRABSTEINE

Hauptstraße 151  
63512 Hainburg  
Tel. 0 61 82 / 46 43  
www.marmor-klein.de

Mo. - Fr. 8.00 - 12.00 Uhr  
und 13.00 - 17.00 Uhr, Fr. 16.00 Uhr

## Verwirklichen Sie mit uns Ihre Ideen!

Wir verwirklichen Ihre Ideen!  
Egal ob montieren, produzieren,  
konfektionieren und vieles mehr...  
Ihr Auftrag ist bei uns in guten  
Händen. Wir bieten ein marktgerechtes  
Leistungsangebot kombiniert mit der  
Förderung von Menschen mit Handicap.  
Zertifiziert nach  
DIN EN ISO 9001:2015

WERKSTÄTTEN  
**HAINBACHTAL**

Waldstraße 353 - 63071 Offenbach - Telefon 069 - 85 002-211  
www.werkstaetten-hainbachtal.de  
Anfrage@werkstaetten-hainbachtal.de

**KAPRAUN**  
Gräbmale aus Meisterhand

- Grabmale
- Beschriftungen
- Renovierungen

☎ 06026 - 47 11  
info@stein-kapraun.de

**Einladung zum verkaufsoffenen Sonntag  
in Großostheim am 27. März 2022,  
geöffnet von 12.00 - 17.00 Uhr.**

Sparen Sie bis zu **70%** auf Ausstellungsgrabsteine.

**www.stein-kapraun.de**  
Untere Stockstädter Str. 39-45 • 63762 Großostheim



## STELLENANGEBOTE

Bundesinstitut für Impfstoffe  
und biomedizinische Arzneimittel

Paul-Ehrlich-Institut 





IM MITTELPUKST STEHT DIE GESUNDHEIT

Wir suchen für unsere Abteilung „Veterinärmedizin“ im Fachgebiet „Zentrale Tierhaltung“ zum nächstmöglichen Zeitpunkt zwei

### Tierpfleger Forschung (m/w/d)

Die vollständige Stellenausschreibung mit ausführlichen Informationen finden Sie auf unserem Karriereportal [www.pei.de](http://www.pei.de) unter der JobID 821. Hier können Sie Ihre Bewerbung bis zum 17.04.2022 übermitteln.

DER MAGISTRAT  KREISSTADT DIETZENBACH



Zur Verstärkung unseres Teams in der Abteilung Kindertagesstätten suchen wir Sie als

## Leiter\*in (m/w/d)

### Kindertagesstätte 10 „Biberbau“ – Kurt-Schumacher-Allee


in Vollzeit (39 Std. / Woche) zum nächstmöglichen Zeitpunkt.

Gemäß § 9 des Hessischen Gleichberechtigungsgesetzes kann die ausgeschriebene Vollzeitstelle **auch in Teilzeit** besetzt werden.

Wir bieten Ihnen einen sicheren Arbeitsplatz mit einem unbefristeten Arbeitsvertrag. Darüber hinaus bieten wir Ihnen vielfältige Fortbildungsangebote und Supervision sowie eine sehr gute Arbeitsplatzausstattung. Zudem erhalten Sie bei uns ein kostenloses Job-Ticket für den ÖPNV.

Ihre Eingruppierung erfolgt je nach Qualifikation und Berufserfahrung in der Entgeltgruppe S 16 TVöD-V. Daneben bieten wir weitere tarifliche Zahlungen wie Jahressonderzahlung und Leistungsentgelt sowie eine zusätzliche betriebliche Altersvorsorge.

Gesundheitsfürsorge ist uns ein wichtiges Anliegen. Sofern die Pandemiesituation es zum Zeitpunkt der Vorstellungsgespräche weiterhin erforderlich macht, werden wir daher auf Präsenztermine verzichten und führen ein rein digitales Verfahren mit Videointerviews durch.



Die vollständige Stellenausschreibung können Sie auf unserer Internetseite unter [www.karriere-dietzenbach.de](http://www.karriere-dietzenbach.de) einsehen.

Bei Fragen steht Ihnen Frau Blankertz unter der Rufnummer 06074 373-203 gerne zur Verfügung.

Wir freuen uns auf Ihre Bewerbung **bis spätestens 24.04.2022**.

[www.dietzenbach.de](http://www.dietzenbach.de)



## Gemeinde Hainburg

- Stellenausschreibung -

Bei den Gemeindewerken Hainburg ist zum nächstmöglichen Zeitpunkt die Stelle

### einer Mitarbeiterin / eines Mitarbeiters für die Wasserversorgung zu besetzen.

Die vollständige Stellenausschreibung und weitere Informationen finden Sie auf unserer Homepage: <http://www.hainburg.de/> unsere-gemeinde/stellenausschreibungen.

Ihre Bewerbung richten sie bitte mit den üblichen Unterlagen bis zum 22.04.2022 per E-Mail an [bewerbung@hainburg.de](mailto:bewerbung@hainburg.de).

## Administration Verkauf und Buchhaltung

**PRECISA** ist ein führender Schweizer Hersteller von Analyse- und Präzisionswaagen und Teil der globalen Techcomp Instrument Ltd Gruppe mit Hauptsitz in Hongkong, die aus einer Gruppe von Unternehmen besteht, die wissenschaftliche Instrumente herstellen.

Zur Unterstützung der Precisa-Geschäfte und unseres Händlernetzes suchen wir ab sofort eine/n Mitarbeiter/in für die Verwaltung von Vertrieb und Buchhaltung. Die Stelle wird im neuen Vertriebsbüro der Gruppe in Rodgau, in der Nähe von Frankfurt angesiedelt sein.

### Hauptaufgaben:

- Angebots- und Auftragsbearbeitung, Fakturierung
- Versand der Ware beauftragen
- Postein- und -ausgang bearbeiten
- Korrespondenz mit Kunden, Lieferanten, Spedition, Steuerbüro, usw.
- Einkauf
- Wareneingänge verbuchen
- Terminüberwachung Aufträge
- Gebietsvertreterabrechnung, Demobestandspflege
- Reparaturbearbeitung
- Prüfung Eingangsrechnungen und Überweisungen
- Kundenüberweisungen buchen und mahnen
- Monatsabschluss
- Rechnungen und Unterlagen für Steuerbüro prüfen und scannen
- sonstige Bürotätigkeiten (Ablage, usw.)
- Stammdatenpflege
- Preislistenpflege
- Pflege Personalakten
- Entgeltabrechnung Personal und Überweisung
- Inventur, WEEE Meldung

### Anforderungen:

- Deutsche Muttersprache
- Gute Englischkenntnisse
- Engagierte Persönlichkeit mit Motivation und Energie
- Aufgeschlossene Persönlichkeit mit einem Auge für Details
- Selbstdiszipliniert und in der Lage, die täglichen Aktivitäten selbständig zu verwalten

**Haben wir Ihr Interesse geweckt?** Dann senden Sie bitte Ihre Bewerbung an Steffen Wander, [steffen.wander@precisa.ch](mailto:steffen.wander@precisa.ch). Bitte keine Agenturen!

**Fahrer/in Fskl. 2**, familienfreundliche Arbeitszeiten, gute Bezahlung, Herr Rieß, 069/269153180, [riess@holzlandbecker.de](mailto:riess@holzlandbecker.de)

Wir suchen auf 450 € Basis  
**Kraftfahrer Kl. B**  
(m/w/d)  
Obst- und Gemüsehof Wurbs GmbH  
Hanau Klein Auheim  
Tel. 0 61 81 / 6 09 39

**Su. Pflegehelferin**, dauerhaft, in Egelsbach, Voll- o. Teilzeit. Whg. im Haus der Pflegepers. vorh.. Auch f. Ehepaar. Nutzung n. Absprache. Gern erwarten wir Ihren Anruf: Tel. 06103 42353

### Suche Pflegehilfskräfte

Für ca. 25 Std. wöchentlich oder mehr.  
Bitte rufen Sie doch mal an Mo.-Fr. von 8.00-17.00 Uhr.  
Handy 0151 73002023,  
Frau Panagoulia

**Call Center Agents** (m/w/d) in Voll- oder Teilzeit gesucht,  
**Holzland Becker Obertshausen**,  
[s.gollas@holzlandbecker.de](mailto:s.gollas@holzlandbecker.de)

**Suche Hauswirtschafterin.**  
Für 20 - 25 Stunden wöchentlich.  
Bitte rufen Sie mal an.  
Handy 0170 / 537 01 61

## Bürokaufmann (m/w/d)

in Festeinstellung für Vollzeit, 40 Std. Woche gesucht.  
Bewerbungen bitte per E-Mail an: [info@pro-sales.info](mailto:info@pro-sales.info)



## Gemeinde Hainburg

- Stellenausschreibung -

Im Fachdienst Steuern und Abgaben der Gemeinde Hainburg ist zum nächstmöglichen Zeitpunkt eine Stelle als

### Sachbearbeiter/in (m/w/d)

neu zu besetzen.

Weitere Informationen erhalten Sie auf unserer Homepage unter [www.hainburg.de](http://www.hainburg.de).

Ihre Bewerbung richten Sie bitte mit den üblichen Unterlagen bis zum 29.04.2022 per E-Mail an [bewerbung@hainburg.de](mailto:bewerbung@hainburg.de).

## Versandmitarbeiter (m/w/d)

in Festeinstellung für Vollzeit, 40 Std./Woche gesucht.  
Bewerbungen bitte per E-Mail an: [info@pro-sales.info](mailto:info@pro-sales.info)



**STELLENANGEBOTE**



**Pronet - Die Steckerspezialisten**  
Zur Unterstützung unseres Teams suchen wir für den Standort Rodgau zum sofortigen Einstieg:

**Kaufm. Angestellter (w/m/d) in Vollzeit**

**Ihre Aufgaben:**

- kaufmännische Angebotserstellung
- vollständige Kundenauftragsabwicklung
- Wareneinkauf und Überwachung der Lagerbestände
- Liefertermin- und Rückstandsverfolgung
- Reklamationsbearbeitung
- Ansprechpartner für unsere Kunden und Lieferanten im Haus
- Stammdatenpflege
- Korrespondenzen

**Ihre Voraussetzungen:**

- kaufmännische Berufsausbildung wünschenswert mindestens Mittlere Reife, oder gleichwertig
- Berufserfahrung in der Sachbearbeitung
- kompetentes und sicheres Auftreten am Telefon sowie ausgeprägte Kunden- und Serviceorientierung
- Englischkenntnisse in Wort und Schrift
- Selbständige und zuverlässige Arbeitsweise
- Organisationsfähigkeit, Flexibilität und Einsatzbereitschaft
- gute EDV-Kenntnisse (u.a. MS Office)

**Wir bieten:**

- Arbeitszeiten von Montag bis Freitag
- 38,5-Stunden Wochen-Vertrag und 28 Tage Urlaub
- familiäres Arbeitsumfeld

Bitte senden Sie Ihre Bewerbungsunterlagen in digitaler Form an [info@pronet-gmbh.com](mailto:info@pronet-gmbh.com) oder bringen Sie diese gerne auch persönlich bei uns in Rodgau vorbei.

Pronet GmbH • Otto-Hahn-Str. 2a • 63110 Rodgau  
[www.pronet-connectivity.com](http://www.pronet-connectivity.com)

**ARAL-Tankstelle** in OF sucht **zuverl. Mitarbeiter m/w/d** für Nachtschicht zur **Festanstellung in Vollzeit.**  
☎ 069 / 85 70 31 17

**Fachkraft (m/w/d) für Lagerlogistik** und mehrere **Staplerfahrer (m/w/d)** gesucht **Holzland Becker Obertshausen**, Frau Bodea 069/269153152, [bodea@holzlandbecker.de](mailto:bodea@holzlandbecker.de)

**Verkäufer/in (m/w/d)** auf 450,- € Basis gesucht!

- Ihre Qualifikation**
- Erfahrung im Verkauf von Bekleidung – wünschenswert
  - Positive Ausstrahlung und Freude an Ihrem Tun
  - Gepflegtes Erscheinungsbild
  - Flexibel einsetzbar und zuverlässig

- Ihre Aufgaben**
- Aktive Kundenansprache
  - Individuelle und intensive Kundenberatung mit Mehrfachbedienung
  - Sicheres Führen und Abschließen von Verkaufsgesprächen
  - Mitarbeit bei allen im Tagesgeschäft anfallenden Aufgaben

**Haben wir Ihr Interesse geweckt?**  
Bewerben Sie sich - wir freuen uns auf Sie!

Hosenfabrik Dreher GmbH & Co.KG  
Otzbergstr. 3  
63322 Rödermark  
Tel. 06074 9 84 98  
[info@hosendreher.de](mailto:info@hosendreher.de)



**Reinigungskraft (m/w/d)**  
auf 450,- € Basis für die Reinigung von Büroräumen gesucht.  
8 bis 10 Stunden wöchentlich, nach Absprache.  
Bewerbung unter ☎ 06182/99387281



**Attr.schlk. Mädels** bis 28 J. gesu., f. Akt- u. Erotikaufn., keine Veröfentl. nur Hobby, gutes Honorar. Männeranruf u. SMS zwecklos.  
Tel. 0162 4307428

**Büro- Telefonkraft** m/w/d für Soccers-Point Offenbach gesucht. Nachmittags und am WE auf 450.-€ Basis. Bewirb dich wenn du Pflichtbewußt und flexibel bist.  
Tel. 0174-600 100 1

**Putzhilfe** gesucht in Seligenstadt einmal pro Woche 5 Stunden (Minijob, angemeldet). Tel. 01778170368

**Aufsichtspersonal (m/w/d)** für Spielhalle in Rodgau gesucht!  
☎ 0172 - 5 77 06 19 oder ☎ 0172 - 9 01 60 75



Der Kreis Offenbach sucht für die Durchführung des Zensus 2022

**Interviewerinnen und Interviewer (m-w-d)**

Zu befragen sind 150 Personen von Mitte Mai bis Mitte August bei freier Zeiteinteilung.

Für die ehrenamtliche Aufgabe erhalten Sie eine Aufwandsentschädigung von bis zu 1.300 €

Wenn Sie den Zensus 2022 unterstützen möchten oder Fragen haben, wenden Sie sich bitte telefonisch an **06074-8180 4411** oder per Mail an [zensus2022@kreis-offenbach.de](mailto:zensus2022@kreis-offenbach.de)



**Leisten Sie einen wichtigen Beitrag, der sich auszahlt!**



**Wir in Neu-Isenburg suchen pädagogische Fachkräfte (m/w/d) mit Spitzenvergütung durch außertariflicher Zulage zum nächstmöglichen Zeitpunkt!**

Wir bieten Ihnen als pädagogische Fachkraft die Möglichkeit, Kinder in ihrer Entwicklung zu unterstützen und das Profil der Einrichtungen weiterzuentwickeln.



**Vollzeit/Teilzeit**  
Sie haben eine abgeschlossene Ausbildung mit pädagogischem Schwerpunkt<sup>1</sup>



**Ausbildungsbegleitend**  
Sie befinden sich in Ihrer pädagogischen Ausbildung oder möchten eine beginnen

**Was Sie mitbringen sollten:**

- Einfühlungsvermögen und eigenverantwortliche Arbeitsweise
- Reflexionsbereitschaft und Teamfähigkeit
- Bereitschaft zur Integration beeinträchtigter Kinder
- Interkulturelle Kompetenzen

**Was zu Ihren Aufgaben gehört:**

- Erziehung, Bildung und Förderung der Kinder nach dem Hessischen Bildungs- und Erziehungsplan

- Betreuung der Krippe, Gruppen von 3 - 6 Jahren oder des Schulkindbereichs
- Vertrauensvolle Zusammenarbeit mit den Eltern und der Leitung

**Was wir Ihnen bieten:**

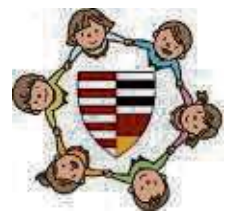
- Spitzenvergütung nach TVöD und zusätzliche außertarifliche Zulage
- RMV-JobTicket Premium (-Familienticket-) kostenfrei
- Dienstwohnungen (bei Verfügbarkeit)
- Sehr gute Personalausstattung und geregelte Vorbereitungszeiten

- Vielfältige Fortbildungs- und Weiterbildungsmöglichkeiten
- Unterstützung durch eine pädagogische Fachberatung
- Aufgeschlossene, motivierte Teams sowie eine wertschätzende Führungskultur
- Arbeit in teiloffenen oder offenen Konzepten mit Material und Methodenvielfalt
- Moderne Einrichtungen

Die Stadt Neu-Isenburg ist Ihnen gerne bei der Suche nach Wohnraum behilflich und berücksichtigt das Hessische Gleichberechtigungsgesetz in vollem Umfang. Wir freuen uns ebenfalls über Bewerber mit Migrationshintergrund. Schwerbehinderte werden bei gleicher Eignung und Qualifikation bevorzugt berücksichtigt. Bei Interesse an einer Mitarbeit in einer unserer Neu-Isenburger Kindertagesstätten richten Sie Ihre Bewerbung bitte an:

**Magistrat der Stadt Neu-Isenburg**

Abteilung Personal und Organisation • Hugentottenallee 53 • 63263 Neu-Isenburg • Tel. 06102 241-0 • Email: [karriere@stadt-neu-isenburg.de](mailto:karriere@stadt-neu-isenburg.de)  
Bewerbungen bitte per E-Mail und die Dokumente in einem PDF zusammenfassen.



<sup>1</sup> Kindheitspädagogen/innen, Erzieher/innen, Heilpädagogen/innen, Kinderpfleger/innen mit staatlicher Anerkennung und Sozialarbeiter/innen, Sozialpädagogen/innen, Pädagogen/innen mit Studienabschluss.

## STELLENANGEBOTE

Für unseren modernen Werkstattbetrieb suchen wir ab sofort einen

## Serviceassistent m/w/d

Sie sind im täglichen Kundenkontakt die Nahtstelle zwischen dem Kunden und unserem Autohaus. Dabei leben Sie Kundenorientierung und Dienstleistungsqualität auf hohem Niveau.

### Ihre Aufgaben und Profil

Terminvergabe und Weiterleitung der Kunden an die Ansprechpartner Rechnungsstellung und Kassenführung  
Verschiedene organisatorische und kaufmännische Aufgaben  
Kenntnisse der Prozesse in Verkauf und Service  
Positive und offene Ausstrahlung  
Engagement und Lernbereitschaft

### Das bieten wir:

Einen unbefristeten und sicheren Arbeitsplatz  
Verantwortungsvolle und abwechslungsreiche Aufgaben  
Leistungsgerechte Vergütung

Bewerbungen bitte an:



## Autohaus Odenwäldring GmbH

Odenwäldring 40, 63069 Offenbach, Tel. 069 840007-0  
E-Mail: ford-offenbach@t-online.de  
www.ford-offenbach.de

### Sicherheitsmitarbeiter (m/w/d) mit Marketingerfahrung

zur Unterstützung unseres Teams am Standort Rödermark und Umgebung zum sofortigen Einsatz in Teilzeit mit flexiblen Einsatzzeiten bei fairer zusätzlicher Provisionszahlung gesucht. **Voraussetzung:** Sachkundeprüfung nach §34a / **Fachkraft für Schutz und Sicherheit.**

Einwandfreier Leumund, Führerschein, gute Deutschkenntnisse in Wort und Schrift. Vorhandene Bewerker-ID von Vorteil. Bitte nur ernstgemeinte, vollständige Bewerbungen an [service@brr-sicherheitservice.de](mailto:service@brr-sicherheitservice.de)

### Grundstücksgesellschaft bietet freie Mitarbeit

in kaufmännischer Verwaltung. Der Arbeitsplatz liegt verkehrsgünstig in Frankfurt - Sachsenhausen am Main.  
Kontaktadresse Tel. 069 626606 oder [naxgrund@t-online.de](mailto:naxgrund@t-online.de)

**Haushaltshilfe** für privat Haushalt. Auf 450€ Basis. 2-3x in der Woche für die gründliche und routinierte Erledigung der täglichen Aufgaben im Haushalt (3 köpfige junge Familie). Idealerweise bereits berufliche Erfahrung im Bereich der Haushaltshilfe. Tel: 10:00 Uhr bis 18:00  
01782668463

**Suche jüngeren Servicefahrer (m/w/d) Kl. C 1** auf Selbstständigen Basis. (Übernahme Unternehmen) für einen festen Kundendienst von einem namhaften Unternehmen. Keine Übernachtungstouren. Deutschkenntnisse in Wort und Schrift, Computerkenntnisse. Guter Verdienst. Firmensitz ist in Rodgau. Infos Herr Retzel 0163-6782202 Mo.-Fr. 14.00-17.00 Uhr

**Zuverlässige Putzfrau in Rödermark für Einfamilienhaus gesucht.** Kontakt: 0172-9655015

## NEBENBESCHÄFTIGUNG

**Vertrieb / Telefonisten (m/w/d)**  
Wir, die Barsol GmbH aus Neu-Isenburg suchen Unterstützung im Bereich Terminvereinbarung (B2B) auf Minijob Basis - fairer Std. Lohn, zzgl. PROVISION. Flexible Arbeitszeiten (Mo-Fr). Erfahrung im Telesales & fließende Deutschkenntnisse vorausgesetzt. Lebenslauf an: [info@barsol-gmbh.de](mailto:info@barsol-gmbh.de)

**Student/Studentin**, von Seniorin gesucht für Coaching im Umgang mit dem iPad. Ich suche freundl. u. kompetente Unterstützung bei der Nutzung meines iPads. 20€/h. Kurze Beschreibung an Chiffre mit Tel.Nr. **Chiffre Z 2304488**

**Wünschen uns für unseren Vater zeitnah liebevollen Pfleger/Betreuer** - tage-/ u. stundenweise, spontan einsetzbar. (in Obertshausen - Hausen). Tel. 0178 7937710

**Spremlingen: Su. Hilfe im Garten**, 15 €/Std., Rasen vertikutieren, Hecke schneiden, Tel. 06103 63472

**Suche deutschsprachige Putzhilfe** nach Hainburg Klein-Krotzenburg für 2-3 Std. alle 14 Tage. Tel. 0152 34086849

**Heizungs- und Sanitärinstallateur** (Bädermonteur) sucht eine Nebenbeschäftigung. Tel. 0176 46143974

**Suchen Mitarbeiter\*in (m/w/d)** für die Anmeldung bei Physio-SportMed in Dreieich. Bis zu 20 Wochenstd. ☎ 06103 20 07 360.

**450€ Job** Rüstiger Rentner (m/w/d) für Hof und Gartenarbeiten gesucht. Urberacher Omnibusbetrieb Tel. 06074 / 21 11 00

**Maler - Tapezier - Verputz - Laminat Trockenbau - Fliesen - Renovierung** ----- **SCHNELL und PREISWERT** -----  
0172 - 1 47 00 18 od. 06074 - 2 15 21 54

**Wohnung putzen, bügeln, Alte Leute betreuen.** Tel. 0178 5311788 o. 069 79370790

**Dachdecker- und Spenglerarbeiten**  
Flachdach aller Art ☎ 0163 - 3 14 55 55

**Dachdecker- und Spenglerarbeiten**  
Flachdach aller Art ☎ 0163 - 3 14 55 55

**Gärtnermeister** im Vorruhestand, mit langjähriger Erfahrung im Palmen- und botanischen Gärten, pflegt ihre Gartenanlage sowie die Betreuung ganzer Objekte. Tel. 06073 7435670

**Zuverl., mobile (Kfz) Haushaltshilfe** für vormittags nach Obertshausen langfr., jeden Freitag, gesucht. Tel. 0152 21902448

**Wir suchen für die Sommermonate** in Dietzenbach eine zuverlässige Blumenfee, die 2 x wöchentl. unsere Pflanzen in der Wohnung und auf den Terrassen gießt. Bitte melden unter ☎ 06074 / 2117625

## STELLENGESUCHE

**Ich übernehme Ihre komplette Gartenarbeit, z.B. Hecken schneiden, Bäume fällen, etc...** ☎ 0174/3512940

**Putzfrau sucht** neuen Wirkungskreis im Bereich Langen, Dreieich, Egelsbach und Götzenhain und/oder Betreuung älterer Herrschaften. Tel.: 0177 8063026

**Frau aus Rumänien, sucht 24h Stelle**, Erfahrung mit Demenz, seriös, Nichtraucherin, sofort frei. **0178 9311749**

**Gärtner sucht privat Arbeit:** Setze Zäune, allg. Gartenarbeit, Laub fegen, Baum fällen, Hausmeister Tätigkeiten, Kreis OF. Tel. 0157 87247156

**Erledige Gartenarbeiten, Bäume fällen und Hecke schneiden, schnell und preiswert** ☎ 0178 / 8 22 29 89

**Freundliche und erfahrene Pflegerin** sucht 24-Stunden-Stelle. Ich spreche mehrere Sprachen. Ab sofort einsatzbereit. Tel: 01775957462

**Streichen, tapezieren, spachteln, verputzen, Trockenbau, Fliesen und Laminat** ☎ 0152 38244277

**Alternative für Altersheim!** Welche alleine lebende Senior\*in, 80+ möchte wohnen und von mir betreut werden, in meinem barrierefreien Haus. Keine Beziehung. Keine demente Person. BmB. Chiffre Z 2304493

**Erledige Pflaster & Gartenarbeiten** zu guten Preisen. Tel. 015776258939 o. 015733432991

**Mann sucht Arbeit** im Garten und alle Hilfsarbeiten. **Tel. 0157 81364561**

# MEGA AUTOANZEIGEN MARKT

## WOHNMOBILE

**Wir kaufen Wohnmobile + Wohnwagen**  
**03944 - 36160** [www.wm-aw.de](http://www.wm-aw.de) **Fa.**

**Camper sucht ein Wohnmobil** oder Wohnwagen  
0152/25754905

## ANKÄUFE - PKW

**KFZ ANKAUF! Kaufe jedes PKW, BUSSE, WOHNMOBILE, JEEPS,** Jede Marke, jedes Alter. **Sofort Bargeld, Alles anbieten.**  
Tel. 06157/8085654

**Bar-Ankauf von PKW's, LKW's und Bussen** auch mit Motorschaden + ohne TÜV, Ankauf von Abwrack-Fahrzeugen. OF, ☎ 0171 - 54 17 519

**Kaufe PKW, Busse, Geländewagen, Wohnmobile, Traktoren, in jedem Zustand, alles anbieten**  
Tel.: 0174/ 600 46 73

**Honda DAX/Monkey, Kreidler, Hercules, Garelli Vespa usw., alte Mokicks/ KKR** gesucht. Jeder Zust. u. Teile. **Tel: 06103/2704609 o. 0151/22698888**

**KAUFE ALLE AUTOS, SOFORT BAR, PKW, BUSSE, WOWA, WOMO, AUCH MIT MÄNGEL, ALLES ANBIETEN** 0173/3087449

**Wir kaufen Fahrzeuge, PKW, LKW, Busse, Wohnmob. aller Art, jeder Zustand. Telefon**  
06258/5089921 o. 0174/1870081

## ERSATZTEILE UND ZUBEHÖR

**4 Michelin Primacy Sommerreifen** 205/45/R17, neuwertig, nur 50 km gefahren, VB 185,- €, Tel. 06184 / 995 445

**Fahrradträger 2er**, ATERA STRADA SPORT, auch für E-Bikes, neuw., für 100 € zu verk., Tel. 06074 25928

**4 Loch Felgen mit 15 Zoll Sommerreifen**, für Dacia- Logan, 80 €, **Tel. 0176 42083980**

**Bridgestone M+S**, 195/65 R15 91T, 4-Loch, mit Alufelgen, neuwertig, VB. **Tel. 06102 58890**

**4 Michelin Sommerreifen**, 195/55R16, Profi 8 mm, Preis VHS. Tel. 0179 7082105

## MERCEDES

**DB A-Klasse Automatik, Mod. 2006, 109tkm, TÜV/AU NEU, Klima, Alu, eFH, Servo, ZV, scheckheftgepfl. sehr guter Zustand,**  
VB € 4.950,- ☎ 0171 - 54 17 519

## OPEL

**Opel Meriva 1.4/101 PS, Innovation**, EZ 11/2014, weiß, 36.000 km, unfallfrei, scheckheftgepfl., HU 11/23, Alu, AHK, Family Paket, WR, Notrad, Top Zustand, VB 9.900 €, angucken lohnt sich. Tel. 0157 86763188

## RENAULT

**Renault-MÉGANE, Cabriolet, Bj. 2005, schwarz, 135.000 KM, TÜV 2023. € 2.850,-**  
Tel. 01523 418 24 72

## MOTORROLLER

**Honda Motorroller**, 50ccm, gedrosselt auf 25ccm, Bj. 2017, 4100km, 2. Hand, alle Inspekt., neue Versicherung, VB 1200€ Tel. 06103 2701210 von 7-15Uhr.

**Keeway RY6 Roller**, 50 m³, Bj. 2013, 610 km, Top Zust., unfallfrei, VB 850 €, Tel. 0171 2839805

**E-Bike**, Kalkhoff Pedelec, 28 Zoll, 7-Gang-Shimano, Brook-Sattel, Top Zustand, 950 €, Tel. 06074 33719

**Rex Roller 50**, Bj. 2009, 1. Hd, schwarz, 4400km, 4 Takt, 1A Motor, 45 kmh, 3l/100km, VB 390 €, **Tel. 0157 81694740**

## MOTORRÄDER

**SUZUKI Bandit 600**, EZ 08/2001, HU 09/2023, Reifen neu, schwarz, inkl. Topcase, Sturzbügel, 20 Tkm, VB 2800,- €. **Tel. 0162 4219606**

200  
JAHRE

**HolzLand  
Becker**

sucht Verstärkung –

# Sie!

### KARRIERE MACHEN BEI HOLZLAND BECKER

Wir suchen ab sofort zusätzliche, motivierte Mitarbeiter (m/w/d) in Vollzeit und Teilzeit ab 30 Std./Woche. Für diese spannende Aufgabe mit überdurchschnittlicher Bezahlung und familienfreundlichen Arbeitszeiten suchen wir für unsere Standorte Offenbach und Obertshausen:

- Staplerfahrer und Lagerhelfer
- Kommissionierer
- Teamleiter Lager/Logistik
- kaufm. Sachbearbeiter
- Call Center Agents inbound
- Azubis Fachkraft Lagerlogistik

### WIR FREUEN UNS AUF IHRE BEWERBUNG!

Holzland Becker | Albrecht-Dürer-Str. 25 | 63179 Obertshausen  
Frau Martina Foos  
[foos@holzlandbecker.de](mailto:foos@holzlandbecker.de)

# Prospekte in Ihrer StadtPost

In dieser Woche finden Sie in unseren Ausgaben die Prospekte von folgenden Firmen:  
(Die Prospekte sind nicht immer für alle Ausgaben gebucht.)



StadtPost ja!

**MainLichtblick e.V.**  
Kinderträume werden wahr

**HELFFEN TUT GUT!**

Mit Ihrer Hilfe können wir betroffenen Kindern aus der Metropolregion Frankfurt/Rhein-Main ihre individuellen kleinen und großen Wünsche erfüllen.

Spendenkonto:  
MainLichtblick e. V.  
Commerzbank Frankfurt am Main

**IBAN:**  
DE24 5004 0000  
0565 6590 00

**BIC (Swift-Code):**  
COBADEFFXXX

[www.mainlichtblick.de](http://www.mainlichtblick.de)

Unser Kind hat einen Herzfehler.  
**Was jetzt?**

Broschüren und Infomaterial

erhalten Sie bei der

**Kinderherzstiftung**

Spendenkonto 90 003 503  
Commerzbank AG Frankfurt  
(BLZ 500 800 00)

Mehr Infos unter  
[www.kinderherzstiftung.de](http://www.kinderherzstiftung.de)

## AMTLICHE BEKANNTMACHUNG DER STADT RODGAU

**Bauleitplanung der Stadt Rodgau  
Bebauungsplan Dudenhofen Nr. 31 „Baugebiet Forsthausstraße/  
Opelstraße“  
Hier: Beteiligung der Öffentlichkeit gemäß § 3 (1) Baugesetzbuch (BauGB)**

Die Stadtverordnetenversammlung der Stadt Rodgau hat am 30.03.2020 die Aufstellung des o.g. Planes beschlossen.

Die Grenzen des Geltungsbereiches sind aus nachfolgender Abbildung ersichtlich.

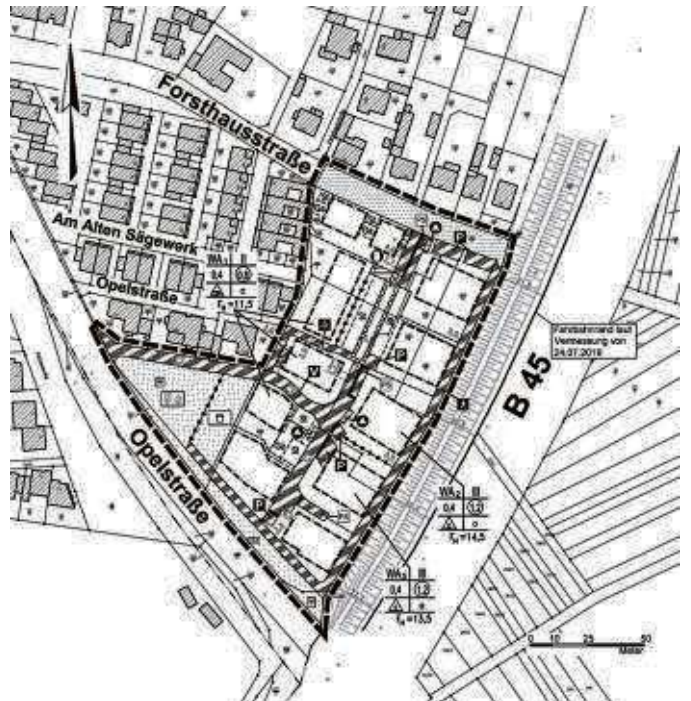
Die Flächen des Geltungsbereiches liegen im Stadtteil Dudenhofen und werden begrenzt:

Im Nordosten: durch die Forsthausstraße  
Im Südosten: durch die B 45

Im Südwesten: durch die Opelstraße

Im Nordwesten: durch die rückwärtigen und seitlichen Grenzen der bestehenden Baugrundstücke Opelstraße, Nr. 18, Nr. 18A und Nr. 18B und „Am Alten Sägewerk“ Nr. 19, Nr. 21, Nr. 23, und Nr. 27

Der Geltungsbereich umfasst die Grundstücke Gemarkung Dudenhofen, Flur 2, Flurstücke 345/2, 347/3 (Rampe Opelstraße), 347/4 teilweise (Opelstraße), 347/5, 348/9 (Rampe Opelstraße), 348/11, 348/12, 348/13, 348/14, 348/15, 348/16, 349/1 (Rampe Opelstraße), 349/2 und 353/3 teilweise (Forsthausstraße).



### Allgemeine Ziele und Zwecke

Die innerhalb des Geltungsbereiches vorhandenen Sportanlagen (Halle und Freiflächen) können wegen Standortverlagerung des Sportvereines einer anderweitigen Nutzung zugeführt werden.

Wegen der angrenzenden Wohnbebauung und dem dringenden Wohnbedarf ist daher durch Aufstellung des Bebauungsplanes als Folgenutzung eine Wohnbebauung vorgesehen.

Der Bebauungsplan schafft die planungsrechtlichen Voraussetzungen. Er dient vor allem der der Ausweisung eines Wohngebietes, der Schaffung der städtebaulichen Ordnung einschließlich der Erschließung.

### Beteiligung der Öffentlichkeit gemäß § 3 (1) BauGB

Die Unterrichtung über die allgemeinen Ziele und Zwecke der Planung und der voraussichtlichen Auswirkungen erfolgt in der Zeit

**vom 06.04.2022 bis einschließlich 20.04.2022**

während der Dienststunden mit Publikumsverkehr in der Stadtverwaltung. Während dieses Zeitraumes hat die Öffentlichkeit auch Gelegenheit zur Äußerung und Erörterung.

Die allgemeinen Dienststunden der Stadt Rodgau sind:

Montag - Freitag von 8:30 Uhr - 12:00 Uhr

sowie zusätzlich

Montag, Dienstag und Donnerstag von 13:30 Uhr - 15:00 Uhr

und Mittwoch von 13:30 Uhr - 18:00 Uhr.

Die Öffentlichkeit kann sich informieren und durch Wünsche und Anregungen die Planung beeinflussen.

Wegen der Pandemie ist das Rathaus nur eingeschränkt geöffnet. Für die

Einsichtnahme bitten wir daher um Terminvereinbarung (06106 693-1309).

Auch ist der Zutritt nur mit FFP2-Maske möglich. Weitere Informationen siehe

Internetseite der Stadt Rodgau.

Zusätzlich findet ein Informationstermin am

**Dienstag, 05.04.2022, 19:00 Uhr,**

in der TSV Sporthalle, Forsthausstraße 11, 63110 Rodgau/Dudenhofen, statt.

Wegen der Pandemie wird um Anmeldung gebeten

([i.zillinger@buero-zillinger.de](mailto:i.zillinger@buero-zillinger.de), 0641/95212-0).

Die zum Zeitpunkt der Veranstaltung geltenden Coronaregeln sind zu beachten.

Die anwesenden Bürger werden über die allgemeinen Ziele und Zwecke der Planung und der voraussichtlichen Auswirkungen unterrichtet. Die Bürger haben auch Gelegenheit zur Äußerung und Erörterung, auch im Hinblick auf den erforderlichen Umfang und Detaillierungsgrad der Umweltprüfung nach § 2 Absatz 4 BauGB.

Die Öffentlichkeit kann sich informieren und durch Wünsche und Anregungen die Planung beeinflussen.

Zu dem offenliegenden Entwurf des Bebauungsplanes mit Begründung können Stellungnahmen während der Offenlegungszeit schriftlich beim

Magistrat der Stadt Rodgau eingereicht oder zur Niederschrift bei der Stadtverwaltung abgegeben werden.

Die Stellungnahmen werden ausgewertet und in nicht-öffentlichen und öffentlichen Sitzungen beraten. Die Verarbeitung der personenbezogenen Daten erfolgt nur im Rahmen des Planungsprozesses und im Übrigen unter Beachtung der Datenschutzverordnung.

Die Information zur Datenerhebung gemäß Datenschutzgrundverordnung liegt im Rathaus der Stadt Rodgau aus oder kann auf der Homepage der Stadt Rodgau unter [www.rodgau.de](http://www.rodgau.de) eingesehen werden.

Es wird darauf hingewiesen, dass ein Planungsbüro mit der Durchführung des Verfahrens beauftragt wurde.

Rodgau, den 23.03.2022, Lu

Der Magistrat

der Stadt Rodgau

Jürgen Hoffmann Bürgermeister

## IMMOBILIEN

**SIE möchten Ihre Immobilie verkaufen?**

**Wir suchen!**  
Eigentumswohnungen  
Einfamilienhäuser  
Mehrfamilienhäuser  
Grundstücke

Sprechen SIE uns an und nutzen  
SIE unsere Erfahrung seit 28 Jahren

☎ 0 61 06 - 72 17 9 ☎ 0172 - 651 87 14

**PETERS IMMOBILIEN GMBH**  
SEIT 1992  
www.peters-immo.de

**Feuchter Keller?  
Schimmelpilz?**

**ANALYSIEREN. PLANEN. SANIEREN.**  
TÜV-überwacht, über 100.000 erfolgreiche  
Sanierungen in der Gruppe

Abdichtungstechnik Kortholt GmbH  
Benzstraße 60, 63303 Dreieich  
☎ 06103 - 20 999 20

www.isotec.de/ak

**ISO TEC**  
Wir machen Ihr Haus trocken

**Kostenfreie - Immoanalyse!**  
- Eigentumswohnung/  
- Werteschätzung  
- Reihenhaus/-Doppelhaushälfte  
- Bungalow/ Einfamilienhaus  
Tel. 06102-751616  
www.exklusiv-immobilien.net

**WOHNRECHT - RENTE - TEILVERKAUF**  
Seit 18 Jahren für Sie ein sicherer und  
regionaler Partner in Sachen Altersabsiche-  
rung mit Verbleib in Ihrer Immobilie.  
Wir sind persönlich für Sie da.  
0611-7322710 - www.umbauterraum.de

**Eigentümer Beratungstage!**  
Mo. 10.00 h - 16.00 h. Gratisberatung  
Keine Terminvereinbarung nötig!  
Bahnhofstr. 103, 63263 Neu-Isenburg  
www.exklusiv-immobilien.net

## HÄUSER - KAUFGESUCHE

**Familie sucht 2-3 Familienhaus  
südlich von Frankfurt.**  
Finanzierung ist gesichert.  
www.meijer-immobilien.de,  
info@meijer-immobilien.de  
Meijer Immobilien ☎ 06102 722728

**Wir suchen dringend!!**  
Bungalow oder Einfamilienhäuser  
Kreis Offenbach/ Darmstadt  
Diskrete Abwicklung Tel. 06102-751616  
www.exklusiv-immobilien.net

**Solvente Kunden suchen drin-  
gend ein Grundstück**, auch Ab-  
rissgrundstück, südlich von Ffm.  
www.meijer-immobilien.de,  
info@meijer-immobilien.de  
Meijer Immobilien ☎ 06102 722728

**Kapitalanleger sucht!**  
1-2 FH/ MFH in Kreis Offenbach  
Baugrundstück auch Abriss.  
KP - 1,5 Mio € Tel. 06102-751616  
www.exklusiv-immobilien.net

**Lufthansa Mitarbeiter Familie**  
sucht ein EFH ab 5 Zi., ab 125 m<sup>2</sup>  
Wfl., mit Garten, Garage, in ruh.  
Lage www.meijer-immobilien.de,  
info@meijer-immobilien.de  
Meijer Immobilien ☎ 06102 722728

## HÄUSER - ANGEBOTE

**Von Priv. an Priv.:** 25 min. Auto-  
fahrt v. FFM. Hausjuwel in  
traumh. Lage in Hainburg a. Main,  
su. neue Besitzer! Für Singles,  
Paare, Senioren u. kl. Fam. Haus  
bietet bequeme u. anspruchsv.  
Lebensqualität. Grdst. ca. 1721 m<sup>2</sup>,  
dav. bebaut ca. 338,83 m<sup>2</sup>. Bj.  
1971, Elektroträger Öl, Energie-  
ausw. 283,5 kwh, 6 Zi., KP  
1.499.000 €. Angebot mit Adress-  
angabe unter: **Chiffre Z 2304492**

**Selbst der kleinste Anzeigentext  
findet aufmerksame Leser.**  
Sie haben es gerade bewiesen!

**Kostenfreie Wertermittlung:**  
Wir suchen dringend Wohnhäuser  
und ETW für unsere vorgemerkten  
Kunden. Seriöse und unverbindliche  
Beratung. Immobilien &  
Sachverständigen Büro, Herr Acar.  
☎ 0 61 03 - 4 40 98 80

**Suchen DRINGEND Mehrfamili-  
enhäuser für Investoren** süd-  
lich von Ffm., Finanzierung ist gesichert.  
www.meijer-immobilien.de,  
info@meijer-immobilien.de  
Meijer Immobilien ☎ 06102 722728

**Ihr Immobilienverkauf  
in professionellen Händen**  
**MOCH IMMOBILIEN seit 1987**  
T. 06102 4911 - 0163 4911666

**Ehepaar, beide berufstätig,  
sucht freist. 1-FH in Erlensee,**  
nur von privat, keine Immobilien-  
makler. **Chiffre Z 2350172**

**WIR KAUFEN IHR HAUS!**  
Schnell & unkompliziert  
06074/ 815158

**Su. 1 - 2 Fam.-Haus**, auch reno-  
vierungsbedürftig, in OF u. Kreis  
OF, Tel. 0157 58738693

## ETW - ANGEBOTE 1-2 ZIMMER

**Privatverkauf**, kl. Wohnhaus, als  
Whg., in Mühlheim-Lämmerspiel,  
Blk., Keller, 1 Stellplatz, 2 Zi., ca.  
52m<sup>2</sup>, 230.000€ Kaufpreis.  
Tel. 0176 47734378

## ETW - KAUFGESUCHE

**Eigentumswohnung von privat  
gesucht, 2 - 4 Zimmer,  
ab ca. 50m<sup>2</sup>, Zustand egal**  
☎ 069 / 5308 - 7649

**Priv. Paar sucht Whg o. Haus im  
FFM-Rhein-Main Gebiet zum  
Kauf. Wir bringen EK mit!**  
☎ 01625952860

## VERMIETUNGEN

**1 Zi-App., Sprendlingen, zentra-  
le Lage**, voll möbliert, WM, Ge-  
schirr, begehbar. Kleiderschrank,  
ab 01.04. an Einzel-Person zu ver-  
mieten, WM 590 € incl. Strom u.  
Umlagen, Tel. 0177 5842256

## VERMIETUNG - 1 U. 1 1/2 ZIMMER

**Offenbach - Bürgel: 1-Zi.- Sou-  
terrain -Whg.**, 35 m<sup>2</sup> m. Du. u.  
Kü., 350 € + NK + Kt., Tel. 0177  
3363310

**Ober Roden: 1 Zi.-Whg.**, ca. 45  
m<sup>2</sup>, Sout., i. EFH, renov., EBK, Terr.,  
ruh. Lage, NR, KM 495 € + NK 65 €  
+ 3 MMKT., Tel. 0173 8773984

## VERMIETUNG - 3 U. 3 1/2 ZIMMER

**Seligenstadt-Froschhausen**,  
3-Zi.-Whg., kompl. renov., Feldrand-  
lage, 70 m<sup>2</sup>, EG, Süd-Blk, neues  
Tgl.-Bad m. Dusche, Glasfaseran-  
schluss, Keller, frei ab sofort, monat-  
l. KM incl. PKW-Stellpl. 695 € +  
Umlagen 175 €, KT 3 KM, keine  
Haustiere, Tel. 06106 2661223

## Besser-Umzüge GmbH

Nah- und Fernumzüge  
Montage und Lagerung

**Telefon 06102/27324**

**HU Kl.-Auheim, DG.-Whg.**, 2. OG,  
3-ZW., Kü., TB., kl. Diele, ca. 68m<sup>2</sup>,  
Blk., Keller, 650€ KM+Uml.+3 MM.  
KT., ab 01.06. Tel. 06181 69306

**Wohnung mit Garten** Großzügi-  
ge 3 Zi-Whg, ca. 83 m<sup>2</sup>, EG, Bad,  
GästeWC, kompl. Küche, teilweise  
Parkett Nähe S-Bahn Miete 920 €  
zzgl. NK Telefon 0163 7722426

## VERMIETUNG - 2 U. 2 1/2 ZIMMER

**Dreieich-Götzenhain: Helle 2 Zi.  
Whg.** 4. OG, 70 m<sup>2</sup>, gr. Blk. m. schö-  
ner Fernsicht, hochwert. Ausstat-  
tung, MarkenEBK, Energieausw.  
vorhanden, Vermietung nach Ver-  
einbarung, 585€ inkl. PKW Stellpl. +  
150€ NK-VZ + 3 MMKT **E-Mail:**  
reicheljoachim@gmail.com  
☎ 0173 / 3071528

**OF-Bieber, schöne helle 2 ZW**,  
1. OG, Tgl.-Bad, Blk., Laminat, ruh.  
Südlage, Bus/Bahn- Nähe, gepfl.  
Haus, ca. 66 m<sup>2</sup>, z. 1.5.22 frei, keine  
Hunde, 730 € KM + NK + KT.  
Tel. 0179 2939662 oder  
elkecustodis@web.de

**Helle 2 Zi. Whg.** in zentraler Lage  
in Langen, 57 m<sup>2</sup>, EBK, Aufzug  
vorh., KM 680 € + 180 € NK ab  
01.04.22 zu verm., Tel. 0160  
93471301

**Schöne 2 Zi.-DG.-Whg.**, 1. OG,  
isol., Laminat, Holzdecke, ruh.  
Lage, Nähe S- Bahn u. Bus, ca. 60  
m<sup>2</sup>, KM 450 € + NK 180 € + 3 MM  
KT, ab sofort an NR, i. Obertshau-  
sen. Tel. 06104 44774

"Dank der St. Josefs  
Indianerschule  
lese und lerne ich  
mit Begeisterung."

Mehr Informationen auf:  
www.stjosefs.de/indianerschule

St. Josefs Indianer Hilfswerk e.V.

**3 ZKB in Dietzenb.**, 80 m<sup>2</sup>, 5 FH,  
Blk., EBK-Abstand, PKW-Stellpl.,  
KM 780 € + Uml. + Kt. 2.300 € Bar,  
ab 01.06.22. **Chiffre Z 2304486**

**Heusenstamm gepfl. 3-ZW**,  
Küche, Bad, G.WC, Stellpl. zu  
verm. Kalt 1.020,- € NK 180 €.  
Tel. 0162/6159399

**Ulrichstein (Vogelsberg) 3 -Zi.-  
Whg., Gartenanteil. € 398,- + NK  
+ KT.- Tel. 01523 418 24 72**

**Froschhausen: 3 Zi. Whg.**, DG,  
600 € KM + 150 € Uml., nur an 1  
Pers. Tel. 06182 8295399

**3 Zi.-Whg. in Seligenstadt  
Froschhausen**, ruhige Lage, EG,  
97 m<sup>2</sup>, gr. Terr., im 2 FH, KM 790 €  
+ 200 € NK, keine Haustiere,  
Nichtraucher, ab 01.07.2022 zu  
verm., Tel. 06182 924683

## VERMIETUNG - 4 UND MEHR ZIMMER

**Seligenstadt 4-Zi-Whg.** 160 m<sup>2</sup> Wfl.  
1. OG, ruhige Wohnlage, großer Bal-  
kon sowie 2 weitere Balkone, Bad  
mit Wa, Du, Dowabe, WC sowie weite-  
res Du-Bad, G-WC, Abstell-Keller  
von privat zu vermieten KM € 1.150,-  
zzgl. NK+ 3 MM Kautio. **Zuschrif-  
ten bitte unter Chiffre Z2304489**

## MIETGESUCHE - 1-2 ZIMMER

**Deutsche Flugsicherung Arbeits-  
beginn 01.05.22 - suche dringend**  
1-2 Zi-Whg mit EBK in Langen  
Tel. 01523 4187 562 (M. Feil)

## MIETGESUCHE - 2 1/2 UND MEHR ZIMMER

**Ruhiges Rentnerhepaar sucht  
wg. Eigenbedarfskündigung  
(deutsch)**, NR, k. Haustiere, 2,5 -  
3 Zi. Whg., ca. 70-75 m<sup>2</sup>, gepfl. u.  
ruh. Lage (Seligenstadt, u. Umg)  
m. Terr. o. gr. Blk., bevorz. kl  
Wohnheit, EG. o. 1. ET. WM bis  
940€. Wir freuen uns über ein so-  
lides Angebot u. Ihren Anruf. Tel.  
06182 8261154 AB vorhanden

## GEWERBLICHE RÄUME - ANGEBOTE

**Ladenfläche in OF-Bieber zu  
vermieten. 1A-Lage.**  
Teilfläche (41m<sup>2</sup>) eines 3er-La-  
dens (gesamt 145m<sup>2</sup>) zwischen  
Metzgerei und Gemüseladen.  
**Miete: 450 € + 100 € NK + MwSt.**  
Übernahme Bäckerladeneinrich-  
tung möglich. ☎ 069 - 89 40 50

## GRUNDSTÜCKE - GESUCHE

**Su. Gartengrundstück** in OF -  
Rumpenheim o. Bieber zum Kauf.  
Tel. 0157 58738693

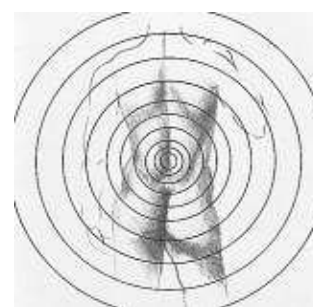
## GARAGEN

**Suche Garage für PKW**, in Ense,  
Nähe Rochollweg, Tel.  
029386599659

**GARAGE in Schöneck oder  
Niederdorfelden gesucht.** Tel.  
0175 / 321 18 15.

## Was tun bei Bandscheibenvorfall?

Bandscheibenvorfälle können  
nicht nur zu heftigen Rücken-  
und Beinschmerzen führen.  
Wenn das ausgetretene Ge-  
webe auf bestimmte Nerven  
drückt, können auch Lähmun-  
gen hinzukommen. Welche  
Lähmungsform muss sofort  
operiert und welche zwei an-  
deren Lähmungen können  
meist zunächst konservativ  
behandelt werden? In ihrer  
neuen Informationszeitschrift  
„Arthrose-Info“ gibt die Deut-  
sche Arthrose-Hilfe zahlrei-



che Hinweise zu diesem  
wichtigen Thema. In anschau-

lichen und interessanten Dar-  
stellungen werden darüber hin-  
aus weitere nützliche Emp-  
fehlungen zur Arthrose ge-  
geben, die jeder kennen sollte.  
Auch über den Welt-Preis für  
Hüftgelenkforschung 2010  
wird ausführlich berichtet.  
Ein Musterheft des „Arthro-  
se-Info“ kann kostenlos ange-  
fordert werden bei: Deutsche  
Arthrose-Hilfe e.V., Postfach  
11 05 51, 60040 Frankfurt/M.  
(bitte eine 0,55-€-Briefmar-  
ke für Rückporto beifügen).



**Aktionsangebote**  
zur **Saison-Eröffnung**

**Typisch**  
**stadler**

## Initiative Radfahren!

Starte in Dein Bike-Erlebnis-Jahr.  
Jetzt neue Modelle!  
Gönn Dir eins!



**DYNAMICS**

Das leichte, schnelle Crossrad für jedes Gelände!

**GRAVITY CROSS**

- flottes Alu-Bike für Asphalt und unbefestigte Wege
- präzise schaltende 27 Gang Shimano Deore Schaltung
- Shimano Scheibenbremsen

**688.-**  
211.-€ sparen

LED-Nabendynamo-Licht!

**EXTE**

**SANTIAGO STREET**

- LED-Nabendynamo-Licht
- leichter Aluminiumrahmen mit Federgabel
- leicht laufende Bereifung für Asphalt und unbefestigte Wege
- 21 Gang Shimano Schaltung
- Scheibenbremsen
- Gepäckträger nachrüstbar

**428.-**  
191.-€ sparen

**CRATONI**  
AllRide  
MTB-Helm

~~79.95~~  
**55.-**  
24.95€ sparen

**DYNAMICS**  
Bike-Shirt  
Cycle II

~~74.95~~  
**39.99**  
34.99€ sparen

**SMP**  
TRK Fahrradsattel

Die perfekte Wahl für City Bike, Touring und Trekking

Aussparung verringert den Druck auf den Dammbereich

~~65.-~~  
**49.99**  
15.99€ sparen

**GARMIN.**

**Forerunner 45 GPS**

- GPS zur Touraufzeichnung
- Akkulaufzeit ca. 7 Tage, im GPS-Modus bis zu 13 Std.
- Herzfrequenzmessung am Handgelenk

~~169.99~~  
**129.-**  
40.99€ sparen

**JETZT NEU!**  
mit dem starken und leisen **Bosch Performance Motor!**

**PEGASUS**

**E-BIKE SOLERO E8 SPORT**

- perfekt für den Alltag und ausgiebige Fahrradtouren
- kraftvoller Bosch Performance Line Motor
- 500 Wh Bosch Powerbatterie
- wunderschön verarbeiteter Alurahmen
- Shimano 8 Gang Schaltung
- sicher dosierbare Scheibenbremsen

~~3078.-~~  
**2788.-**  
290.-€ sparen